

प्राथमिक तह (कक्षा-५) मा मातृभाषा मैथिली पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको  
अवस्था

त्रिभुवन विश्वविद्यालय शिक्षाशास्त्र सङ्काय  
स्नातकोत्तर तह दोस्रो वर्षको पाठ्यक्रम तथा मूल्याङ्कन विषयका  
आंशिक आवश्यकता परिपूर्तिका लागि प्रस्तुत  
शोधपत्र

शोधकर्ता

देवनारायण यादव

परीक्षा रोल नं. : १३०१३१/२०६६

त्रि.वि. दर्ता नं. : २६३५०-९३

श्री सूर्यनारायण सत्यनारायण मोरवैता यादव बहुमुखी क्याम्पस , सिरहा

पाठ्यक्रम तथा मूल्याङ्कन विभाग

२०७१



033-520359

त्रिभुवन विश्वविद्यालय  
श्री सूर्यनारायण सत्यनारायण मोरवैता यादव  
बहुमुखी क्याम्पस , सिरहा

पत्र संख्या

चलानी नम्बर

मिति : २२/०३/२०१५

सिफारिस पत्र

यस क्याम्पसका छात्र देव नारायण यादवले मेरो निर्देशनमा रही “प्राथमिक तह (कक्षा ५ ) मा मातृभाषा मैथिली पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था” शीर्षकमा यो शोधपत्र तयार गर्नु भएको छ । उहाँले अत्यन्त मेहनतका साथ तयार गर्नु भएको यो शोध-पत्रको अध्ययन, माषाशैली, प्रस्तुतीकरण प्रति म पूर्ण रूपमा सन्तुष्ट छु । तसर्थ यो शोधपत्रलाई स्वीकृतिका लागि पाठ्यक्रम तथा मूल्याङ्कन विभाग, सू.स.मो.या.ब. क्याम्पस,सिरहा को शोध मूल्याङ्कन समिति समक्ष सिफारिस गर्दछु ।

जितेन्द्र कुमार यादव

शोध निर्देशक



त्रिभुवन विश्वविद्यालय  
श्री सूर्यनारायण सत्यनारायण मोरवैता यादव  
बहुमुखी क्याम्पस , सिरहा

पत्र संख्या

चलानी नम्बर

स्वीकृति - पत्र

त्रिभुवन विश्वविद्यालय, शिक्षाशास्त्र संकाय, पाठ्यक्रम तथा मूल्याङ्कन विभाग, स्नातकोत्तर तहह (एम.एड) दोस्रो बर्षको आंशिक आवश्यकता परिपूर्तिका लागि देव नारायण यादवले “प्राथमिक तह (कक्षा-५) मा मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयको अवस्था” शीर्षकमा शोध अध्ययन कार्य पूरा गरी स्वीकृतिका लागि प्रस्तुत गर्नु भएकोले मूल्याङ्कन समितिबाट स्वीकृत गरिएको छ ।

शोध मूल्याङ्कन समिति

क्र.सं. नाम	पद	हस्ताक्षर
१. रमहित यादव	क्याम्पस प्रमुख/ विभागीय प्रमुख	.....
२. जितेन्द्र कुमार यादव	शोध निर्देशक	.....
३. प्रा.स्वयं प्रकाश ज.व.रा बाह्य परीषक		.....

मिति : ४/१०/२०१५

## कृतज्ञता ज्ञापन

“प्राथमिक तह (कक्षा ५ ) मा मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयको अवस्था” शीर्षकको शोधपत्र श्री सत्यनारायण सूर्यनारायण मोरवैता यादव वहुमूखी क्याम्पस स्नातकोत्तर तह द्वितीय वर्ष पाठ्यक्रम तथा मूल्याङ्कन विशिष्टिकरण विषयको आंशिक आवश्यकता परिपूर्तिको लागि तयार पारिएको हो । सर्वप्रथम मेरो शोधपत्र प्रस्तावनालाई स्वीकृति प्रदान गरी शोधपत्रको लागि अवसर प्रदान गर्नुहुने र वारम्बार त्यस शोधपत्रको निर्माणको लागि सल्लाह, सुझाव र अमूल्य समय दिई तयार गर्ने क्रमसम्म सहयोग गर्नुहुने आदरणीय गुरु शि. सहा.कशोर साह प्रति म विशेष ऋणी छु । यस शोधपत्र लेखन कार्यमा र उच्च शिक्षा प्राप्तिका लागि वारम्बार हौसला र प्रेरणा दिनुहुने क्याम्पस प्रमुख/ विभागीय प्रमुख श्री रामहित यादव ,तथा डा. रामवतार यादव, प्रा.डा. पशुपति नाथ भा प्रा.डा.योगेन्द्र प्रसाद यादव प्रा. सुरेन्द्र घिमिरे , धिरेन्द्र प्रेमर्षि र श्री चन्द्रेश्वर यादवज्यू प्रति हार्दिक आभार व्यक्त गर्दछु ।

मलाई पढाइप्रति सदैव जागरुक र उत्साहित गराउँदै यस तहसम्म ल्याउन हरेक पक्षमा सदा उत्साह, प्रेरणा र हौसला प्रदान गर्दै सफल भविष्यको कामना गर्नुहुने दाजु सत्यनारायण यादव प्रति सदैव ऋणी रहने छु । यस क्याम्पसमा प्रवेश गर्दाको दिनदेखि हाल सम्म सधैं सहयोगी भावना र मित्रता प्रकट गर्ने साथीहरु, दिगम्बर, प्रदिप, राम उमेश, तथा कम्प्यूटर लेखन मा सहयोग पुऱ्याई दिने दिनेश यादव लाई धन्यवाद दिन चाहन्छु ।

देवनारायण यादव

## शोधसार

नेपाल एक बहुजातीय, बहुधार्मिक, बहुसाँस्कृतिक तथा बहुभाषिक मुलुक हो । कुनै पनि देशको पहिचान भनेको त्यो देशको आदीवासी जनजाति तथा उनीहरूको भाषा धर्म सँस्कृति र मौलिक पहिचान नै हो । राष्ट्रिय जनगणना २०६८, अनुसार नेपालको कूल जनसंख्या २,६४,९४,५०४ मध्ये मातृभाषा मैथिली बोल्नेको संख्या ३०,९२,५८० (११.७ %) रहेको छ । नेपालको अन्तरिम संविधान २०६३ ले हाल सम्मका सबै भाषिक विभेदको अन्त्य गरी सबै मातृभाषालाई राष्ट्रभाषाको मान्यता प्रदान गरेर सबैधानिक रुपमा भाषा विकासको लागि महत्वपूर्ण भूमिका निर्वाह गरी सकेको छ । यसै गरि संयुक्त राष्ट्रसंघ तथा विभिन्न संघ संस्थाहरूले तथा अनुबन्धहरूमा नेपाल सरकारले हस्ताक्षर गरिसकेको सन्दर्भमा नेपालका विभिन्न जातजातिका मानिसहरूले बोल्ने विभिन्न भाषाहरूको जुन रुपमा विकास हुनुपर्ने हो सो हुन सकिरहेको छैन । कुनै पनि भाषाको विकासमा त्यस भाषाको पठन पाठन तथा पाठ्यक्रम र पाठ्यपुस्तकको पनि महत्वपूर्ण भूमिका निर्वाह गर्दछ । यसै सवालमा “ प्राथमिक तह (कक्षा -५) मा मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था ” शिर्षकमा केन्द्रित रही यो अध्ययन गरिएको थियो । यस अध्ययनको उद्देश्य धनुषा जिल्ला वेल्ली र कुमरौरा स्रोत केन्द्र अर्न्तगतका विभिन्न ५ ओटा विद्यालयमा सञ्चालित मैथिली भाषा पाठ्यक्रम कसरी कार्यान्वयन भइरहेको छ भनी विभिन्न पक्षहरू भौतिक, प्रशासनिक र शैक्षिक पूर्वाधार, पाठ्यवस्तु, शिक्षण सिकाइ क्रियाकलाप, सामग्री मूल्याङ्कन प्रक्रिया र सरोकारवालाहरूको धारणा आदिको माध्यमबाट पतालगाउनु रहेको थियो । यस अध्ययनको उद्देश्य अनुरूप सूचना संकलन गर्नका लागि छनौटमा परेका विद्यालयका विषय शिक्षक, प्रधानाध्यापक, अभिभावक, विषय विज्ञ तथा विद्यार्थीहरूलाई खुल्ला प्रश्नावली तथा लक्षित समूह छलफल निर्देशिका कक्षा शिक्षण अवलोकनबाट सूचना संकलन गरिएको थियो ।

यो अध्ययन अन्तर्गत विषय विज्ञ जो मैथिली मातृभाषाको पाठ्यक्रम निर्माता थिए । भाषाविद थिए उनीहरूबाट प्राप्त प्रतिक्रिया अनुसार पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको पहिलो तह भनेको विद्यालयको भौतिक, प्रशासनिक र शैक्षिक पूर्वाधार हो विषय विज्ञहरूले नमूना छनौटका पाँच ओटा विद्यालय भन्दा पनि

समग्र कार्यक्रम लागू भएका विद्यालयको अवस्थालाई दर्शाउन खोजेका थिए । उनीहरूका अनुसार मैथिली मातृभाषा कार्यक्रम लागू गर्न विद्यालयमा भौतिक, प्रशासनिक र शैक्षिक पूर्वाधार पर्याप्त छ तर सम्बन्धित पक्षको वेवास्ता तथा विद्यालयहरूमा शिक्षक दरवन्दीको अभावका कारण तथा शिक्षकहरूमा पर्याप्त ज्ञानको अभावका कारण मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था कमजोर देखिन्छ । साथै विषय शिक्षकहरूका अनुसार पाठ्यक्रम तथा पाठपुस्तकहरू समयमा नै विद्यालयमा नपुग्ने शिक्षण सामग्री तथा विभिन्न अस्पष्ट निर्देशिका का कारण आशा गरे अनुसार पाठ्यक्रम कार्यान्वयन प्रभावकारी हुन सकेको छैन । त्यसै गरी उनीहरूको अनुसार बढी मात्रामा नेपाली भाषा तथा अंग्रेजी भाषाको प्रभाव वर्तमान् मूल्याङ्कन प्रणाली त्रुटीपूर्ण रहनुले पनि आशा गरे अनुसार पाठ्यक्रम कार्यान्वयन हुन सकिरहेको छैन । यसका लागि सबै जिम्मेवार ढंगले लाग्नु पर्दछ । त्यसै गरी विद्यार्थी छलफलबाट प्राप्त निष्कर्ष अनुसार नेपाली तथा अंग्रेजी भाषाको तुलनामा आफ्नो मातृभाषा सिक्न गह्रो हुने त्यसै गरी अभिभावक का अनुसार यो विषय पढे पछि भविष्यमा रोजगारी को समस्या हुने हुदाँ मातृभाषा प्रति कम आकर्षण छ ।

अन्त्यमा घर बालबालिकाको पहिलो पाठशाला हो । घरमा सिकेको भाषा उसको आधारस्तम्भ हो । भाषिक अनुसन्धानहरूले के देखाउँछ भने यहि कुनै बालकले उसको आफ्नो मातृभाषा जानेको छ । भने उसले दोस्रो र तेस्रो भाषा पनि सहने सिकन सक्छ । यस कारण आजको आधुनिक युगमा आफ्नो पहिचान कायम राख्न विभिन्न समुदायको मातृभाषाको संरक्षण गर्न उनीहरूको मातृभाषामा पठन पाठन हुनु अति आवश्यक छ ।

## विषय सूची

पेज नं.

### परिच्छेद - एक :

#### परिचय

१-६

१.१	अध्ययनको पृष्ठभूमि	१
१.२.	समस्याको कथन	३
१.३.	अध्ययनको औचित्य	४
१.४.	अध्ययनको उदेश्य	४
१.५.	अनुसन्धानात्मक प्रश्नहरु	५
१.६.	अध्ययनको सिमाङ्गन	६
१.७.	परिभाषित शब्दावली	६

### परिच्छेद - दुई :

#### सम्बन्धित साहित्यको पुनरावलोकन

७-१९

२.१.	सम्बन्धित साहित्यको पुनरावलोकन	७
२.१.१	मातृभाषिक शिक्षा	७
२.१.२.	नेपाल सरकारको मातृभाषामा शिक्षा सम्बन्धी बैधानिक प्रावधान	११
२.२.	अवधारणात्मक ढाँचा	१९
२.३.	पुनरावलोकनको उपादेयता	२०

### परिच्छेद - तीन

#### अध्ययन विधि

२१-२५

३.१.	अनुसन्धानको ढाँचा	२१
३.२.	अध्ययन क्षेत्र र जनसंख्या छनौट	२१
३.२.१.	नमुना छनौट	२१
३.२.२.	विद्यालय छनौट	२२
३.२.३.	शिक्षकको छनौट	२२

३.२.४.	प्र.अ. छनौट	२२
३.२.५.	अभिभावक छनौट	२२
३.२.६.	विद्यार्थी छनौट	२२
३.२.७.	विषय विज्ञको छनौट	२२
३.३.	तथ्याङ्क संकलनका स्रोतहरु	२३
३.३.१.	प्राथमिक तथ्याङ्क	२३
३.३.२.	सहायक तथ्याङ्क	२३
३.४.	अनुसन्धानका साधनहरुको निमार्ण	२३
३.४.१.	खुल्ला प्रश्नावली	२३
३.४.२.	लक्षित समूह छलफल	२४
३.४.३.	अवलोकन निर्देशिका	२४
३.५.	साधनहरुको विश्वनीयता र वैधता	२४
३.६.	सूचना संकलन प्रकृया :	२४
३.७.	सूचनाको विश्लेषण प्रकृया	२५

#### परिच्छेद - चार

#### तथ्याङ्कको विश्लेषण तथा व्याख्या

२६-४३

४.१.	मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक न्यूनतम भौतिक, प्रशासनिक र शैक्षिक पूर्वाधारहरु	२६
४.१.१.	पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक भौतिक पूर्वाधारहरु	२६
४.१.२.	पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक प्रशासनिक पूर्वाधारहरुको अवस्था	२८
४.१.३.	पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक शैक्षिक पूर्वाधारहरुको अवस्था	२९
४.२.	मैथिली मातृभाषाको पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक पाठ्यपुस्तक, शिक्षण क्रियाकलाप, सामग्री र मूल्याङ्कन प्रक्रियाको अवस्था :	३०
४.२.१.	पाठ्यपुस्तक तथा शैक्षिक सामग्रीको उपलब्धता :	३०
४.२.२.	शिक्षक तथा विद्यार्थी क्रियाकलाप	३१



४.२.३. शिक्षण सामग्रीहरूको प्रयोगको अवस्था	३६
४.२.४. शिक्षण विधिहरूको प्रयोगको अवस्था	३७
४.२.५. शिक्षकहरूको योग्यता तथा तालिम	३८
४.२.६. मूल्याङ्कन प्रक्रिया	३८
४.२.७. पाठ्यक्रम कार्यान्वयन योजना	३९
४.३. मैथिली मातृभाषा कार्यान्वयनमा सरोकारवालाहरूको धारणा, समस्या र समाधानका उपायहरू :	४१
४.३.१. समग्र कार्यक्रम प्रति सरोकारवालाहरूको धारणा	४१
४.३.२. पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा देखिएका समस्याहरू	४२
४.३.३. पाठ्यक्रम, कार्यान्वयनमा देखिएका समस्या समाधानका उपायहरू	४३

### परिच्छेद - पाँच

#### प्राप्ति, निष्कर्ष तथा सुभाव

५.१. प्राप्ति	४५
५.२. निष्कर्ष	४७
५.३. सुभाव	४९
सन्दर्भसामग्रीहरू	५१
अनूसूचीहरू	

## अनुसूचीहरू

अनुसूची १ : छनौटमा परेका विद्यालयका नामावली	५२
अनुसूची २ : छनौटमा परेको विद्यालयका प्रधानाध्यापकहरूको नामावली	५३
अनुसूची ३ : छनौटमा परेका शिक्षकहरूका योग्यता तथा तालिम	५४
अनुसूची ४ : छनौटमा परेका विद्यार्थी	५५
अनुसूची ५ : छनौटमा परेका विषय विज्ञ	५६
अनुसूची ६ : छनौटमा परेका अभिभावकको नामावली	५७
अनुसूची ७ : शिक्षकहरूकालागी खुल्ला अन्तर्वाता प्रश्नावली	५८
अनुसूची ८ : प्रधानाध्यापकका लागि खुल्ला अन्तर्वाता प्रश्नावली	६०
अनुसूची ९ : विज्ञहरूको लागि खुल्ला अन्तर्वाता प्रश्नावली	६१
अनुसूची १० : अभिभावकका लागि खुल्ला अन्तर्वाता प्रश्नावली	६२
अनुसूची ११ : विद्यालयमा विद्यमान भौतिक पूर्वाधारहरू	६३
अनुसूची १२ : विद्यालयमा विद्यमान प्रशासनिक पूर्वाधारहरू	६४
अनुसूची १३ : विद्यालयमा विद्यमान शैक्षिक पूर्वाधारहरू	६५
अनुसूची १४ : मातृभाषा अध्यापन गराउने विषय शिक्षकहरूका लागि अवलोकन निर्देशिका	६६
अनुसूची १५ : लक्षित समूह छलफल निर्देशिका	६७

## परिच्छेद- एक

### परिचय

#### १.१. अध्ययनको पृष्ठभूमि

समाजको विकासक्रममा सामाजिक सर्म्पर्कको सशक्त माध्यमको रूपमा मानव भाषाको उदय भयो । भाषा समुदायको अभिव्यतिको माध्यममात्र होइन शिक्षण सिकाइ , सञ्चार र दैनिक जीवन सञ्चालनको माध्यम हो । भाषा संस्कृति , सभ्यता , स्वभिमान र राष्ट्रिय पहिचान पनि हो । भाषा समाजको सामूहिक एकता , उन्नति , प्रगति , र क्रान्तिकारी परिवर्तनका अचूक एवं अनिवार्य साधन हो । बालबालिकाको सिकाइको प्रारम्भ घर परिवारबाट हुन्छ । घरपरिवारमा बोलिन भाषा बच्चाले सबै भन्दा पहिलो बोल्ने हुन्छ । सिकाइमा यसको महत्वपूर्ण भूमिका रहन्छ । विद्यालयहरुमा हुने शिक्षण सिकाइ क्रियाकलाप बालबालिकाले घरपरिवार वा आमाले बोल्ने भाषा अर्थात मातृभाषामा हुन सके बालबालिकाले चाडै सिक्ने गर्दछन् । विशेष गरी प्रारम्भिकतहका कक्षाहरुमा शब्द भण्डारका कारणले सिकाइ सहज हुने हुँदा र विद्यालय प्रति विद्यार्थीको आकर्षक समेत बढ्ने हुदा मातृभाषाका माध्यमबाट पठन-पाठन गर्ने गराउदाँ उपयुक्त हुन्छ भन्ने कुरा अध्ययनहरुले औल्याएको छ । ( बालमैत्री विद्यालय राष्ट्रिय प्रारूप, २०६७)

सेनेगल डकारमा सम्पन्न सबैका लागि शिक्षा विषयक अन्तराष्ट्रिय संघद्वारा १० डिसेम्बर सन् १९४८ मा घोषणापत्र , १६ डिसेम्बर सन् १९६६ मा जारी भएको नागरिक तथा राजनैतिक अधिकार विषयका राष्ट्रसंघीय अनुबन्ध सन् १९९० को “सबैका लागि शिक्षा” विषयक सम्मेलन सन् १९८९ मा राष्ट्र संघको सधारण सभाले पारित गरेको बालअधिकार सम्बन्धी घोषणापत्र आधारभूत तथा प्राथमिक शिक्षा परियोजना । सन् २००० को डकार फेमवर्क , राष्ट्रिय शिक्षा आयोगको प्रतिवेदन ( २०५५) आदि जस्ता राष्ट्रिय तथा अन्तराष्ट्रिय सन्धि महासन्धि तथा शिक्षा आयोगहरु मातृभाषामा शिक्षा दिइनु पर्ने कुरालाई अगाडि सारेका छन् । हरेक बालबालिकाले आफ्नो मातृभाषामा शिक्षा पाउनु उसको नैसर्गिक अधिकार हो । बालकले घरायसी वातावरण नै सहज रूपले बोल्न सिकेका मातृभाषामा शिक्षा दिन सकेमा उसका लागि शिक्षा ज्यादै सहज र प्रभावकारी हुन्छ । तर मातृभाषामा बाहेकको दोस्रो भाषामा शिक्षा दिनु पर्दा उसको भाषिक माध्यम नै सर्वप्रथम कष्टकर

हुने भएकोले उसको पठन पाठनमा प्रभाव पार्दछ । विभिन्न भाषिक पृष्ठभूमि भएका बालबालिकाहरु विद्यालय भर्ना हुदा उनीहरुले सुरुमा नेपाली भाषाको माध्यमबाट शिक्षण हुने कक्षामा भाषा नबुभ्दा उनीहरु स्कूलमा नआउने,कक्षा छाड्ने र शिक्षा सिकाई क्रियाकलापमा सहभागी न हुन सक्छन् । त्यस्तै भाषाको समस्याले गर्दा शिक्षण सिकाई क्रममा दिइने ज्ञान , सीप बालबालिकाहरुले आर्जन गर्न नसक्नुका साथै उनीहरुमा निरसता सिर्जना भई विद्यालय आउन नमान्ने भाषिक कठिनाइले शिक्षणमा पछ्यौटेपन देखा पर्दछ । यसरी हेर्दा भाषाको कारणले पनि यस्ता विविध समस्याहरु देखिएको कारणले विशेष गरी प्राथमिक कक्षाहरुमा सिकाइलाई सहज बनाउनको लागि बहुभाषिक शिक्षा नीतिलाई आत्मसात गरि यसलाई बढावा दिनका लागि राष्ट्रिय तथा अन्तराष्ट्रिय स्तरमा नै थुप्रै प्रयासहरु भइरहेको पाइन्छ । राष्ट्रिय जनगणना २०६८ अनुसार, नेपालको कूल जनसंख्या २,६४,९४,५०४ मध्ये मातृभाषा मैथिली बोल्नेको संख्या ३०,९२,५८० (११.७ %) रहेको छ । नेपाल सरकारले बहुभाषिक शिक्षाका लागि नेपालको एक चौथाई विद्यालयहरुमा मातृभाषा शिक्षा लागू गर्ने प्रतिबद्धता जाहरे गरेको देखिन्छ । त्यस्तै गरि मातृभाषाको ६ हजार ३ सय शिक्षकहरुलाई तालिम दिन शैक्षिक जनशक्ति विकास केन्द्रले बजेटको व्यवस्था गरेको देखिन्छ ।

यसैगरी नेपाल सरकारले सन् २००७ (वि.स.२०६४) देखि बहुभाषिक नीति पारित गरी कार्यक्रमलाई कार्यान्वयनमा ल्याएको छ । राष्ट्रिय पाठ्यक्रम प्रारूप २०६३ लागू भइसकेछ भने त्यसै गरी शिक्षा विभाग समाहित शिक्षा शाखा अर्न्तगत बहुभाषिक शिक्षा कार्यक्रम २०६३ साल देखि २०६६ साल सम्म परिक्षणको रूपमा ६वटा जिल्लाका ७ वटा विद्यालयमा ८ वटा मातृभाषामा संचालन भइसकेको छ भने हाल-सो कार्यक्रम विस्तार भइसकेको छ । भने हाल-सो कार्यक्रम विस्तार भई २० वटा विद्यालयमा लागु भइसकेको छ । कक्षा-१ देखी ३ सम्म मातृभाषा वालसन्दर्भ सामग्री तथा कक्षा १ देखी ५ सम्मका पाठ्यपुस्तक १५ ओटा भाषामा तयार गरिएको छ भने केही भाषाका उच्च शिक्षाका पाठ्यक्रम पनि तयार पारिएका छ । त्यसै गरी शिक्षक तालिम सामग्री तथा ६ वटा भाषामा आधारभूत पाठ्यसामग्री तयार भइसकेको छ । (अधिकारी,२०६८,पेज ३५) यसै सन्दर्भमा प्राथमिक शिक्षा पाठ्यक्रम २०६२ मा उल्लेख भएअनुसार प्राथमिक तह कक्षा-१ देखी नै निर्धारित कुल समयको साप्ताहिक ४ घण्टी स्थानीय विषय/ मातृभाषाका लागि छुट्याइएको छ । यसरी उक्त विषयका

लीग छुट्याएको समयमा विद्यालयले आफ्नो स्थानीय आवश्यकता र सुविधा अनुसार पाठ्यक्रम कार्यान्वयन गर्न सक्ने प्रावधान छ ।

प्राथमिक तहमा मातृभाषा विषय विद्यार्थीको छनौट अनुसार निर्धारण गरिने विषय नभई विद्यालयले आफ्ना आवश्यकता अनुरूप राख्न सक्छन् । यस विषयको पाठ्यक्रम समन्वय समितिको समन्वयमा विद्यालयबाटै निर्माण गर्न सकिने व्यवस्था रहेतापनि विद्यालयहरूलाई सहयोग पुऱ्याउने उद्देश्यले पाठ्यक्रम विकास केन्द्रबाट नमुनाकालागि विभिन्न मातृभाषाका पाठ्यसामग्री विकास गर्ने क्रममा मैथिली भाषाको पाठ्यपुस्तक “हमर मैथिलीपोथि ” निर्माण भएको पाइन्छ । यो अध्ययनमा प्राथमिक तहमा (कक्षा-५) मा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था शिर्षकमा केन्द्रीत छ ।

## १.२ समस्याको कथन

शिक्षाका राष्ट्रिय लक्ष्यहरू प्राप्त गर्नका लागि बनाइएको योजनालाई पाठ्यक्रम भनिन्छ । पाठ्यक्रमलाई सिङ्गे शिक्षा प्रणाली मेरुदण्डको रूपमा लिइन्छ । नेपालको अन्तरिम संविधानले “ प्रत्येक समुदायलाई कानूनमा व्यवस्था भए बमोजिम आफ्नो मातृभाषामा आधारभुत शिक्षा पाउने हक हुने” कुराको प्रत्याभुति गरेको छ । यसरी कानूनले स्पष्ट रूपमा तोकेर नै अधिकार मातृभाषामा अपेक्षित रूपमा शिक्षा लिन नपाइरहेको अवस्था विद्यमान छ । यसरी मैथिली मातृभाषा (हमर मैथिली पोथी) को कार्यान्वयन प्रक्रिया कमजोर हुनुको पछाडि के-के कारणहरू छन् ? भनी यस अध्ययनले खोज गर्ने उद्देश्य लिएको छ । मुख्यरूपमा निम्न समस्यामूलक प्रश्नहरूको समाधान खोज्न प्रयास गरिने छ ।

- (क) मैथिली मातृभाषाको पाठ्यक्रम कसरी कार्यान्वयन भइरहेको छ ?
- (ख) अभिभावक , प्र.अ. र विषयशिक्षकको “हमर मैथिली पोथी” प्रतिको धारणा कस्तो रहेको छ ?
- (ग) सम्बन्धित सरोकारवाला व्यक्ति, संघसंस्थाको भूमिका के कस्तो छ ?
- (घ) के पाठ्यक्रम तथा पाठ्यपुस्तक समयमै उपलब्ध भएको छ ?
- (ङ) शिक्षक दरबन्दी तथा मातृभाषा अध्यापन गर्न शिक्षकको योग्यता कस्तो छ ?
- (च) स्थानीयस्तरमा विद्यालय आफैले मातृभाषामा पाठ्य सामग्री तयार गरेको छ?
- (छ) मातृभाषाका लागि न्यूनतम स्रोत र साधन के-के हुन् ? कसरी तर्जुमा गरिएको छ ?

- (ज) आवश्यक शिक्षण सिकाइ क्रियाकलाप सामग्री र मूल्याङ्कन के के अवलम्बन गरिएको छ ?

### १.३ अध्ययनको औचित्य

कुनै पनि अध्ययन/अनुसन्धानको आ-आफ्नै किसिमको महत्व/औचित्य रहेको हुन्छ । यदि कुनै अध्ययनका लागि छनौट गरिएको विषय वा समस्याको कुनै महत्व छैन भने त्यस अध्ययनमा अनुसन्धानको कुनै औचित्य पनि पुष्टि हुँदैन । तसर्थ यस अध्ययनको औचित्यलाई निम्नानुसार उल्लेख गरिएको छ ।

- (क) मातृभाषा मैथिली (हमर मैथिली पोथी) को प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि सम्बन्धित पक्षले कस्तो भूमिका निर्वाह गर्नु पर्दछ र कार्यान्वयन कुन ढंगबाट भइरहेको छ ।
- (ख) विद्यमान भौतिक , शैक्षिक र प्रशासनिक अवस्था तथा पाठ्यवस्तु शिक्षण प्रकृया र मूल्याङ्कन कसरी भइरहेको छ , पहिचान गर्नु र समस्या समाधानका उपायहरू पत्ता लगाउने ।
- (ग) मातृभाषा मैथिली पाठ्यक्रमको प्रभावकारिता र उपादेयता अध्ययन गरी यस संग सम्बद्ध व्यक्ति , संस्था एवम नीति निर्माताहरूलाई आवश्यक सुचना प्रदान गर्ने,
- (घ) मातृभाषा मैथिली पाठ्यक्रमको कार्यान्वयनको अवस्था , सम्भावना र चुनौतीहरू पहिचान गरी सम्बन्धित निकाय वा संघसंस्थालाई सूचनाहरूको आधारमा थप मानी योजना , रणनीति र कार्ययोजनाहरू संचालन गर्न साथै आवश्यक परिमार्जन र सुधारका लागि सूचनाहरू प्रदान गर्ने ।

### १.४ अध्ययनको उद्देश्यहरू

यस अध्ययनको मुख्य उद्देश्य मातृभाषा मैथिली पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था पहिचान गर्नु हो विशिष्टीकृत रूपमा भन्नुपर्दा यस अध्ययनको उद्देश्यहरू निम्नानुसार रहेका छन् ।

- (क) सामुदायिक विद्यालयमा संचालित मैथिली मातृभाषाको पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि उपलब्ध न्यूनतम भौतिक , प्रशासनिक र शैक्षिक पूर्वाधारहरू पतालगाउनु ।
- (ख) मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रमको कार्यान्वयनको अवस्था पहिचान गर्नु ,

- (ग) मैथिली मातृभाषाको पाठ्यवस्तु , शिक्षण सिकाइ क्रियाकलाप । सामग्री र मूल्याङ्कन प्रकृयाको लेखाजोखा गर्नु
- (घ) मैथिली मातृभाषा कार्यान्वयनका समस्या र उपायहरूको खोजी गर्नु ।

### १.५ अनुसन्धानात्मक प्रश्नहरू

यस अध्ययनका उद्देश्यहरू पूरा गर्नका लागि निम्न अनुसन्धान प्रश्नहरूको उत्तर खोज्ने प्रयास गरिएको छ ।

- (क) सामुदायिक विद्यालयमा सञ्चालित मैथिली मातृभाषा कार्यान्वयनको अवस्था कस्तो छ ?
- (ख) मातृभाषाकाको लागि कक्षा कोठा , पुस्तकालय , खानेपानी , शौचालय , खेल मैदान आदिको अवस्था के छ ?
- (ग) मैथिली भाषामा लेखिएका पाठ्यपुस्तक तथा शिक्षण सामग्रीहरू पर्याप्त वा अपर्याप्त के छन् ?
- (घ) पाठ्यक्रमले मैथिली मातृभाषा बालबालिकाको , शारीरिक , मानसिक र संवेगात्मक आवश्यकतालाई सम्बोधन गर्छ कि गर्दैन ?
- (अ) गर्छ भने कसरी ?
- (आ) गर्दैन भने कसरी ?
- (ङ) मैथिली भाषाको लागि शिक्षक दरबन्दी तथा विद्यालयमा उपलब्ध स्रोतहरू कस्ता छन् ?
- (च) मैथिली मातृभाषामा संलग्न भइरहेका शिक्षकहरूको शैक्षिक योग्यता , तालिम तथा अवसरको स्थिति के छ ?
- (छ) पाठ्यक्रम तथा पाठ्यपुस्तक समयमै उपलब्ध भएका छ कि छैनन् ?
- (ज) समुदाय , विद्यालय , गा.वि.स. तथा अन्य संस्थाहरूको संलग्नता कस्तो छ ?
- (झ) शिक्षण सिकाइ क्रियाकलाप , मूल्याङ्कन विधि तथा सामग्री प्रयोगको अवस्था कस्तो छ ?
- (ञ) मातृभाषा मैथिली अध्यापनमा विद्यमान समस्याहरू के-के छन् ?

## १.६ अध्ययनको सिमाङ्कन

कुनै पनि अध्ययन अनुसन्धान कार्य सञ्चालन गर्नु पूर्व कति क्षेत्रमा अध्ययन कार्य सञ्चालन गर्ने भन्ने कुराको सुनिश्चित गर्नु भनेको अध्ययनको सीमा निर्धारण गर्नु हो ? अध्ययनको साधन , स्रोत र समयसीमालाई ध्यानमा राखी प्रस्तुत अध्ययन निम्न लिखित परिधिभित्र रहि गरिएको छ ।

- (क) धनुषा जिल्लाको स्रोत केन्द्र कुमरौरा र वेल्ही अन्तर्गतका मातृभाषा मैथिली शिक्षण सिकाइ सञ्चालन गरिएको ५ ओटा प्राथमिक विद्यालयहरु
- (ख) मैथिली मातृभाषा (हमर मैथिली पोथी ) कार्यान्वयन अवस्थाको अध्ययन गरिने छ ।
- (ग) विद्यालय परिवार, विषय शिक्षक, अभिभावक, प्र. अ. तथा विद्यार्थीवाट र विभिन्न दस्तावेजहरुका अध्ययन गरी आवश्यक सुचना संकलन गरिएको छ ।

## १.७ परिभाषित शब्दावली

आधारभूत शिक्षा= नयाँ व्यवस्था अनुसार कक्षा १ देखि कक्षा ८ सम्म दिइने विद्यालयी शिक्षा  
पाठ्यक्रम = शैक्षिक कार्यक्रमको लागि शिक्षण योजना , पाठ्यवस्तु तथा सहयोगी सामग्रीहरु  
मातृभाषा= बालबालिकाको घरमा बोलिने भाषा ।  
मातृभाषाको पाठ्यक्रम = बालबालिकाले एक विषय आफ्नो मातृभाषामा पढ्न पाउने अवस्था अर्थात विषयको रूपमा मातृभाषा (मैथिलीको) अध्ययन  
हमर मैथिली पोथी = मैथिली मातृभाषी विद्यार्थीहरुले अध्ययन गर्ने मैथिली भाषाको पाठ्यक्रम/ पाठ्यपुस्तक



## परिच्छेद -दुई

### सम्बन्धित साहित्यको पुनरावलोकन

पूर्व साहित्यको पुनरावलोकन अध्ययन अनुसन्धान कार्यका लागि एउटा महत्वपूर्ण पाटो हो । जसले अनुसन्धानका लागि आधार प्रदान गर्दछ । पूर्व अध्ययन कार्यको समीक्षा गर्नाले वर्तमान अध्ययन कुन विन्दु सम्म पुगेको छ भन्ने जानकारी मिल्न गई थप अध्ययन कार्यलाई अगाडि बढाउनु मार्ग दर्शन मिल्दछ । त्यसैले सामुदायिक विद्यालयमा सञ्चालित मैथिली मातृभाषा ( हाम्र मैथिली पोथी ) पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था पतालगाउनु यस अध्ययन संग मेल खाने र सहयोग पुऱ्याउने केही पूर्व साहित्यको समीक्षात्मक अध्ययन गरी यस परिच्छेदमा समेट्ने प्रयत्न गरिएको छ ।

यस परिच्छेदमा सैद्धान्तिक साहित्यको समीक्षा र अवधारणात्मक ढाँचामा विभाजन गरी प्रस्तुत गरिएको छ ।

#### २.१ सैद्धान्तिक साहित्यको समीक्षा

यस भाग अर्न्तगत मातृभाषिक शिक्षाका आवश्यकता किन र कसरी भन्ने सवाल संग सम्बन्धित कुराहरु गहिरिएर बुझन, व्याख्या , विश्लेषण गर्न विभिन्न खण्डमा विभाजन गरी साहित्यको पुनरावलोकन गरिएको छ । यसका लागि सम्बन्धित पुस्तक , पत्रपत्रिका , सम्बन्धित सन्दर्भ सामग्रीहरु अध्ययन प्रतिवेदनहरु आदिका आधारमा प्राप्त साहित्यको समीक्षात्मक अध्ययन गरी व्याख्या विश्लेषण गरिएको छ ।

#### २.१.१ मातृभाषिक शिक्षा

समान्यत : बालबालिकाको घर परिवारमा वोलिने भाषालाई मातृभाषा भनिन्छ । अर्थात आमाबाट सिक्ने पहिलो भाषा नै मातृभाषा हो । मातृभाषा बालबालिकाले बोल्ने पहिलो भाषा , मौलिक भाषा स्थानीय भाषा र पैतृक भाषा हो । मातृभाषामा शिक्षा सम्बन्धी युनेस्कोको प्रतिवेदन (१९५३) अनुसार बाल्यकालमा प्राप्त गरेको अनुभव विचार तथा सम्प्रेषणको समान्यत : सहज माध्यमका रूपमा प्रयुक्त भाषा नै मातृभाषा हो । मातृभाषाबाट नै प्रत्येक व्यक्ति सर्वप्रथम आफु र आफ्नो वरिपरिको विश्वबारे धारणा बनाउन र अभिव्यक्ति दिन सक्छ । बालकले परिपक्वता संग संगै मातृभाषा सिक्ने हुनाले यस भाषामा बालकको वैचारिक र भावनात्मक निकटता रहनुका साथै आफू

हुर्के बढेको साँस्कृतिक परिवेशमा पनि यसको महत्व रहेको हुन्छ । समान्यत : बालकले सर्वप्रथम सिकेका भाषा भएकोले यसलाइ पहिलो भाषा भनिएको हो तर कतिपय स्थितिमा बालकहरुको सबभन्दा पहिलो सिकेको भाषा मात्र नभएर त्यसपछि सिकिए पनि बालकको विचार सम्प्रेषणको सहज माध्यमका रूपमा प्रयुक्त छ भने त्यस्तो भाषालाई पनि मातृभाषा भनिएको छ । शिक्षा विभाग , समाहित शिक्षा शाखाद्वारा २०६६ मा आयोजित गोष्ठीमा प्रा.विष्णु एस. राई द्वारा प्रस्तुत कार्यपत्रमा उल्लेख भए अनुसार मातृभाषाको सम्बन्ध वास्तविकता भन्दा पनि बढी भावना संग हुन्छ । विशेष गरिकन नेपालमा मातृभाषालाई आफ्नो आमाको भाषा वा आमाको समुदायको भाषासंग गाँसिन्छ र आफू स्वयम्ले आफ्नो आमाको अथवा बहुभाषिक शिक्षा विस्तारका लागि सहयोग सामग्री विद्यालय वाहिर रहेकाहरुको समावेशीकरणको भुमिका सेफरले उल्लेख गरेका छन् मातृभाषा शिक्षा भनेको मातृभाषाको माध्यम वाट दिइने शिक्षा हो र मातृभाषाको शिक्षा भनेको मातृभाषा विषयको शिक्षा हो । मातृभाषीहरुले आन्दोलन गरेर खोजेको शिक्षा भनेको मातृभाषामा शिक्षा हो । (योजन २०६८) नेपालको अन्तरिम संविधान , शिक्षा ऐन लगायत विभिन्न समयमा सरकारबाट व्यक्त मातृभाषा शिक्षा सम्बन्धी धारणा र प्रतिबद्धता संवैधानिक घोषणपत्र तथा विभिन्न समयमा सरकारबाट व्यक्त मातृभाषा शिक्षा सम्बन्धी धारणा र प्रतिबद्धता संवैधानिक घोषण पत्र तथा विभिन्न आयोगक प्रतिवेदनका सिफारिसहरुले मातृभाषामा शिक्षा भनी स्पष्ट रूपमा उल्लेख गरेपनि कार्यान्वयनमा भने मातृभाषाको शिक्षा भनी बुझने गरेको हुदाँ यस सम्बन्धी हाल अन्यौलको स्थिति रहेको देखिन्छ । अतः मातृभाषामा शिक्षा र मातृभाषाको शिक्षालाई स्पष्ट गर्दा दुई अवस्था उत्पन्न हुने देखिन्छ ।

(क) मातृभाषामा शिक्षण : माध्यमको रूपमा

(ख) मातृभाषाको शिक्षण : विषयको रूपमा

हेलेन पिनोक (२००६) ले मातृभाषाको माध्यमवाट दिइने शिक्षा आर्थिक हिसाबले पनि सस्तो पर्छ भनेका छन्) शिक्षा मन्त्रालयले छापेको ब्रुसरमा भनिएको छ- विद्यालयमा बालबालिकालाई उनीहरुले नबोल्ने र नबुझने भाषा प्रयोग गर्नु बाध्य पार्नु हुदैन । यसले उनीहरुलाई समाजका उत्पादनशील सदस्य बन्न मदत गर्दैन बाधा पुऱ्याउछ ।

प्रा.जिम कुमिन्स (२००८) का अनुसार , बालबालिकाको सिकाई विकासको तहलाई अभिवृद्धि गर्न उसको दोस्रो भाषा विकास गर्न मातृभाषाले महत्वपूर्ण भूमिका निर्वाह गर्दछ यस भनाइ अनुसार

बालबालिकाहरूले आफ्नो मातृभाषामा शैक्षिक जग बलियो बनाएका हुन्छन् । उनीहरूले दोस्रो र तेस्रो भाषामा पनि साक्षरता सीपको विकास प्रभावकारी तरिकाबाट गरिरहेका हुन्छन् । यस तथ्यहरूका बालबालिकाहरूको मातृभाषालाई पूर्व प्राथमिक तथा प्राथमिक विद्यालयका सुरुका कक्षमा माध्यम भाषाका रूपमा प्रयोग गर्नु गुणस्तरीय शिक्षाको महत्वपूर्ण पाटो हो (वाइलिड्ज्युअल चिल्ड्रेन्स मदर रड्ग पेज १२ )। बहुभाषिक शिक्षाको सन्दर्भमा पहिलो भाषा (मातृभाषा) दोस्रो भाषा राष्ट्रिय र तेस्रो भाषा अंग्रेजी भाषाको लागि बलियो आधार हो । साथै यसले सबै भाषाको सिकाईको लागि तिनीहरूको प्रयोग र उपयोगी सीप हासिल गर्न सहयोग गर्दछ । (मलोन , २००५) बालबालिकाको मातृभाषालाई पूर्व प्राथमिक तह तथा आधारभूत तहमा कक्षा १ देखी ३ सम्म माध्यम भाषाको रूपमा प्रयोग गर्ने भनिएतापनि त्यसको कार्यान्वयन र अनुगमन हुन सकेको छैन । माध्यम भाषा जे जस्तो भएतापनि पूर्वप्राथमिक शिक्षा पूरा गरेर आधारभूत तहमा अध्ययन गरेका बालबालिकाहरूले शैक्षिक स्तर र प्रगति राम्रो भएको उदाहरण हाम्रा विद्यालयहरूले दिदै आएका छन् । युनेस्को सन् (१९५१) को प्रतिवेदनमा भनिएको छ । “यदि विद्यालयको शिक्षाको सुरुवात नै बालबालिकाहरूले तनावपूर्ण वातावरणमा सिक्नुपर्ने बाध्यतालाई समाप्त पार्दै गुणस्तरीय शिक्षाको लागि शैक्षिक जग तैयार पार्ने हो भने पूर्व प्राथमिक शिक्षालाई अनिवार्य र व्यवस्थित बनाउनका साथै तिनीहरूको मातृभाषालाई पूर्व प्राथमिक तथा प्राथमिक तहमा अनिवार्य बनाउन सक्नु पर्दछ । यो प्रतिवेदनलाई सारमा खास गरी पाँच भागमा बुझ्न सकिन्छ ।

- (क) शारीरिक स्वास्थ्य र विकास
- (ख) भावनात्मक र समाजिक विकास
- (ग) नयाँ कुरा सिक्न खोज्ने
- (घ) भाषाको विकास
- (ङ) बुझ्न सक्ने शक्तिको विकास र समान्य ज्ञान ।

हाम्रो शैक्षिक प्रणालीको राम्रो विकासका लागि प्रथमतः नीतिगत साथै पाठ्यक्रमको विकास र शिक्षक तालिममा विशेष ध्यान दिनु पर्दछ । (सवैको लागि शिक्षा अनुगमन प्रतिवेदन , २००७ पेज २०)

भाषा र शिक्षामा UNESCO को मार्ग निर्देशन:

## पहिलो सिद्धान्त

UNESCO ले मातृभाषामा शिक्षालाई शैक्षिक गुणस्तर सुधार गर्न साधनको रूपमा प्रयोग गरेको छ । यसले शिक्षक र विद्यार्थीको ज्ञानलाई बढाउदै लगेर मातृभाषाको माध्यमबाट शिक्षण गर्ने प्रक्रियालाई प्राथमिकता दिई बृद्धि गर्दै लैजाने योजना बनाइएको छ । यसका लागि

- ☞ मातृभाषा शिक्षण गरिने प्रारम्भिक तहमा आवश्यक साथै साक्षरता कक्षामा पनि मातृभाषामा शिक्षाको व्यावस्था गर्नु उपयुक्त हुन्छ ।
- ☞ विद्यालयका बालबालिकाहरुलाई अध्ययनका लागि मातृभाषामा शिक्षण सामग्रीहरु र अध्ययन गर्ने समग्रीहरु सम्भव भए सम्म उत्पादन गर्नुपर्छ ।
- ☞ विभिन्न क्षेत्रमा बसोबास गर्ने मानिसहरुको संस्कृति सगं परिचित र मातृभाषामा शिक्षण गर्न सक्ने योग्य शिक्षकको व्यवस्था गर्नुपर्छ ।

## दोस्रो सिद्धान्त

लैङ्गिक तथा सामाजिक समानता वृद्धि गर्नकालागि र भाषिक रूपमा विविधता युक्त समुदायका लागि UNESCO ले शिक्षाको सबै तहमा नै भाषिक एवं बहुभाषिक शिक्षालाई समर्थन गरेको छ । यसका लागि

- ☞ बालबालिकालाई मातृभाषामा संचार गर्न आफ्नो विचार धारणा व्यक्त गर्न, सुन्न र छलफल गर्न एवं वहस गर्नका लागि प्रोत्साहन गर्नु पर्दछ । यदि मातृभाषा सरकारी कामकाजको भाषा भन्दा फरक हुन्छ भने मातृभाषा पछि सरकारी कामकाजको भाषा सिकाइको लागि प्रोत्साहन गर्नु पर्छ ।
- ☞ मातृभाषा शिक्षणको क्षेत्रमा सहयोग पुऱ्याउनको लागि राष्ट्रिय नीतीहरु तयार गर्नका लागि जोड लिनुपर्छ । मातृभाषा शिक्षणलाई व्यापक बनाउनका लागि विकाशिल राष्ट्रहरुको लागि अन्तराष्ट्रिय सहयोग र सहायता दिनुपर्छ ।

नेपाल अधिराज्यको संविधान २०४७ को धारा ६(२) “नेपालका विभिन्न भागमा मातृभाषाका रूपमा बोलिने सबै भाषाहरु नेपालका राष्ट्रिय भाषा हुन्” भनेर मान्यता दिएको आधारमा काठमाडौं महानगरपालिकाद्वारा नेपाली भाषा र राजविराज नगरपालिका तथा धनुषा जिल्ला विकास समिति

द्वारा मैथिलीलाई नेपाली भाषा सगं सगैं आफ्नो कार्य क्षेत्रमा प्रयोग गर्दा २०५६ साल १८ गते अदालतको डिभिजन बेन्चले “मातृभाषा प्रयोग नगर्नु नगराउनु” भन्ने आदेशात्मक फैसाला दिएको तितो अवस्था भएपनि मातृभाषीहरूले अ-आफ्नो मातृभाषा कार्यालय भाषाको रूपमा प्रयोग गर्न प्रयास गरिरहेका छन् ।

नेपालको अन्तरिम संविधान , २०६३ को धारा ५(१) ले “नेपालमा बोलिने सबै मातृभाषाहरू राष्ट्र भाषा हुन्” भनेको छ । तर धारा ५(२) ले देवनागरी लिपिमा नेपाली भाषा सरकारी कामकाजको भाषा हुनेछ भन्ने संवैधानिक व्यवस्था गरेको भए तापनि धारा ५(३) ले स्थानिय निकाय तथा कार्यालयमा मातृभाषा प्रयोगलाई कुनै बाधा पुग्राएको मानिने छैन भनी उल्लेख छ । त्यसरी प्रयोग गरिएको भाषालाई राज्यले सरकारी कामकाजको भाषामा रूपान्तर गरी अभिलेख राख्ने छ भनी उल्लेख गरेको छ । त्यसै गरी तीन विषिय अन्तरिम योजना (२०६४/ ६५-२०६६/०६७) ले “लेख्य परम्परा भएका भाषाहरूको माध्यमबाट पठन पाठन तथा सरकारी कामकाज तथा अदालतमा सबै मातृभाषामा बयान दिन पाउने व्यवस्था गरिने छ ” भन्ने नीती तथा कार्यनीती तर्जुमा गरेको छ । नेपाल सरकारको आर्थिक वर्ष २०६५/६६ को नीति तथा कार्यक्रमले स्थानीय निकायमा स्थानीय स्तरको मातृभाषामा समेत कामकाज गर्न सकिने व्यवस्था मिलाउने भनेको छ । यसरी मातृभाषा पाठ्यक्रममा जति नीतीहरू निर्माण गरिए पनि कार्यान्वयन पङ्ग सन्तोष जनक देखिदैन । यसर्थ नीती अनुसारको कार्यान्वयन प्रकृत्यालाई अगाडि बढाउन व्यवहार र अध्ययन महत्वपूर्ण रहनेछ । यी सबै साहित्यहरूको अध्ययन गर्दा मैथिली भाषा तथा पाठ्यक्रमको विकास जति हुनु पर्ने हो त्यति हुन सकेको छैन । यसका लागि सम्बन्धित पक्षहरू अझै गम्भीर भएर लाग्नु पर्ने देखिन्छ ।

## २.१.२. नेपाल सरकारको मातृभाषा शिक्षा सम्बन्धी बैधानिक प्रावधान

निम्नअनुसारको राष्ट्रिय प्रावधानहरूमा आफ्नो प्रतिबद्धता जनाएको पाइन्छ :

### १. राष्ट्रिय प्रावधानहरू

- (क) नेपालको अन्तरिम संविधान, २०६३ : नेपाल अधिराज्यको संविधान २०६३ को भाग ३ को मौलिक हकको शिक्षा तथा संस्कृति सम्बन्धी हकमा लेखिएको छ :‘प्रत्येक समुदायलाई कानुनमा व्यवस्था भएबमोजिम आफू मातृभाषामा आधारभूत शिक्षा पाउने हक हुनेछ ।’ (धारा

- १७.१) 'नेपालमा बसोवास गर्ने प्रत्येक समुदायलाई आफ्नो भाषा, लिपि, संस्कृति, सांस्कृतिक सभ्यता र सम्पदाको संरक्षण र सम्बर्द्धन गर्ने हक हुनेछ ।' (धारा १७.३)
- (ख) शिक्षा ऐन २०२८ (संशोधनसहित २०६३) मा लेखिएको छ : 'प्राथमिक तहसम्मको शिक्षा मातृभाषामा दिन सकिनेछ ।' (दफा ७.२ (ख))
- (ग) स्थानीय स्वायत्त शासन ऐन २०५५ र नियमावली २०५६ मा गाविस र नगरपालिकाको काम, कर्तव्य र अधिकार अन्तर्गत शिक्षा तथा खेलकूद सम्बन्धी' दफा र 'भाषा तथा संस्कृति सम्बन्धी' दफामा निम्नानुसारका व्यवस्था गरिएको छ :
- i) 'गाउँ विकास क्षेत्रभित्र मातृभाषामा प्राथमिक तहको शिक्षा उपलब्ध गराउन सहयोग गर्ने ।' दफा २८ घ (३)
  - ii) विभिन्न भाषा, धर्म र संस्कृतिको संरक्षण गर्ने, गराउने र तिनीहरूको विकासमा सहयोग गर्ने दफा २८ भू (२)
  - iii) नगरपालिका क्षेत्रभित्र मातृभाषामा प्राथमिक तहको शिक्षा उपलब्ध गराउन सहयोग गर्ने दफा ९६ घ (३)
  - iv) नगरपालिका क्षेत्रभित्रका पुरातात्विक वस्तु, भाषा, धर्म, कला र संस्कृतिको संरक्षण, सम्बर्द्धन एवम् प्रयोग गर्ने गराउने दफा ९६ ड (२)
  - v) जिल्ला विकास क्षेत्रभित्रका पुरातात्विक वस्तु, भाषा, धर्म, कला र संस्कृतिको संरक्षण, सम्बर्द्धन एवम् प्रयोग गर्ने गराउने दफा १८९ ठ (३)
- (घ) राष्ट्रिय पाठ्यक्रम प्रारूप (२०६३) को आधारभूत शिक्षाको माध्यम उपशीर्षक लेखिएको छ : 'आधारभूत शिक्षाको माध्यम मातृभाषा हुनेछ । आधारभूत शिक्षाको प्रथम चरण कक्षा (१-३) सम्म सामान्यतया शिक्षाको माध्यम मातृभाषा हुनेछ ।' पृ.२८
- (ङ) विद्यालय क्षेत्र सुधार (२०६४) मा मातृभाषा शिक्षणबारे विस्तृत चर्चा गरिएको छ :
- i) स्थानीय सरकार, विद्यालय व्यवस्थापन समिति, अभिभावक तथा शिक्षक सङ्घ, स्थानीय सरोकार समूहहरूले विद्यालयमा प्रयोग गर्नुपर्ने माध्यम भाषाका विषयमा आपसी सहमति अनुसार निर्धारण गर्नेछन् ।

- ii) तल्ला कक्षाका अनिवार्य शिक्षण सामग्रीहरू केन्द्रीय सरकारबाट मातृभाषामा उपलब्ध गराइनेछ ।
  - iii) मातृभाषा वा द्विभाषिक शिक्षणका लागि सरकारले प्राविधिक, आर्थिक र मानव स्रोतसाधन विकासको जिम्मा लिनेछ ।
  - iv) विद्यालयले स्थानीय भाषा तथा संस्कृतिको सम्मान गर्दछ, र प्रयोग गर्दछ ।
  - v) स्थानीय सरकारले मातृभाषा शिक्षणका लागि प्राविधिक र आर्थिक स्रोतसाधन उपलब्ध गराइनेछ ।
  - vi) शिक्षकहरूको तयारी कार्यक्रमलाई आधारभूत शिक्षाको प्रारम्भिक तहका शिक्षकहरूलाई मातृभाषामा प्रयोग गर्न सक्ने गरी सक्षम बनाउने गरी तयार गरिएको थियो ।
  - vii) स्थानीय रूपमा प्राप्त मानव स्रोतसाधनलाई प्रारम्भिक कक्षाहरूमा मातृभाषामा शिक्षण कार्यमा बृहत्तर रूपमा प्रयोग गरिएको थियो ।
  - viii) गुम्वा, मदरसा र गुरुकुलमा माध्यम भाषाका रूपमा स्थानीय भाषालाई प्रयोग गरिएको थियो ।
- (च) सबैका लागि शिक्षा राष्ट्रिय कार्ययोजना नेपाल (२००१-२०१५) पनि नेपाल सरकारको महत्वपूर्ण अभिलेख हो । यो कार्ययोजना अझै पनि क्रियाशील छ र यहाँ पनि लेखिएको छ : 'आदिवासी जनजाति र भाषिक अल्पसंख्यक जीवनोपयोगी सीप र संस्कृति अनुरूप मातृभाषाको माध्यममा प्राथमिक तहका सबै विषयहरूको शैक्षिक सामग्री तयार गर्ने र चरणबद्ध रूपमा क्रमसँग लागू गर्दै जाने (पृ.५५) र थप लेखिएको छ -चार रणनीतिहरू अख्तियार गरिएको थियो :
१. मातृभाषालाई विषय तथा अध्यापन माध्यमको रूपमा प्रयोग गर्ने ,
  २. द्वैभाषिक शिक्षा
  ३. शिक्षकहरूको नियुक्ति, तालिम तथा पदस्थापना,
  ४. खतरामा परेका भाषा र संस्कृतिका निम्ति विशेष कार्यक्रम ।

(रणनीतिहरु, मातृभाषामा आदिवासी तथा भाषिक अल्पसंख्यकलाई आधारभूत तथा प्राथमिक शिक्षाको अधिकार सुनिश्चितता, पृ ५५ )

- (छ) तीन बर्षीय अन्तरिम योजना (२०६४/६५-२०६६/६७ ) ले मातृभाषा तहमा शिक्षा पाउने अधिकारको सुनिश्चितताको लागि कार्यक्रम विस्तार गर्ने भएको छ :
- i) राष्ट्रिय सांस्कृतिक नीतिको विकास गरी राष्ट्रकै धरोहरको रूपमा रहेका आदिवासी जनजातिहरुको भाषा, धर्म र संस्कृतिको संरक्षण र सम्बर्द्धन गरिएको थियो । ( आदिवासी जनजाति, रणनीतिहरु, पृ.११७)
  - ii) बहुभाषिक शिक्षाको प्रवर्द्धन गरिएको थियो । (आदिवासी जनजाति, नीति तथा कार्यनीतिहरु, पृ.११७)
  - iii) मातृभाषाहरुको माध्यमबाट शिक्षा दिने पद्धतिलाई संस्थागत गर्ने । (आदिवासी, सामाजिक स्थितिसम्बन्धी, पी. १२०)
  - iv) मातृभाषामा प्राथमिक शिक्षा पाउने अधिकारको सुनिश्चितताको लागि मागको आधारमा कार्यक्रम विस्तार गर्दै लगिनेछ । (शिक्षा तथा खेलकुद, आधारभूत शिक्षा, पृ २६१)

यी सबैले मातृभाषाको संरक्षण र सम्बर्द्धनका साथै मातृभाषाको माध्यमबाट शिक्षा दिने नीति र कार्यक्रमलाई जोड दिएका छन् । उपरोक्त सबै अभिलेखका प्रावधानहरुले मातृभाषी विद्यार्थीहरुको प्राथमिक तहसम्म आफ्नो मातृभाषामा शिक्षा पाउने अधिकारलाई सुनिश्चित गरेको छ ।

मातृभाषामा शिक्षा दिने नीति वा प्रावधानबारे कुनै प्रकारको भ्रमको खेती गर्नु पर्ने छैन । शिक्षा तथा खेलकुद मन्त्रालयसहितले हालै छापेको एक ब्रुसरमा यसलाई थप प्रष्ट पारेको छ :

- i) बहुभाषी समाजमा मुख्य भाषा र संस्कृतिमा आधारित एकभाषी शिक्षा प्रणाली प्रयोग गर्नु अरु भाषा तथा संस्कृतिको बेवास्ता गर्नु हो । संसारका अनुभवहरुले मानिसका भाषिक तथा सांस्कृतिक सम्पदालाई अस्वीकार गर्नु र दवाउनु नै विभाजन र सङ्घर्षका प्रमुख कारण भएको देखाएका छन् । बहुभाषी शिक्षाले विविधताको सट्टामा होइन विविधतामै एकता कायम गर्न मद्दत गर्छ ।



- ii) विद्यालयमा बालबालिकालाई तिनले नबोल्ने र नबुझ्ने भाषा प्रयोग गर्न बाध्य गर्नु हुँदैन । यसले उनीहरूलाई समाजका उत्पादनशील सदस्य हुन मद्दत गर्दैन बरु त्यसमा बाधा पुऱ्याउँछ ।
- iii) बहुभाषी शिक्षाले भाषाहरूको प्रयोगलाई सीमित नगरी बढी भन्दा बढी भाषा प्रयोगगर्न र सिक्न प्रेरित गर्दछ ।
- iv) विद्यार्थी, समुदाय राष्ट्रकै सन्दर्भमा हेर्ने हो भने पनि दीर्घकालीन रूपमा मातृभाषामा आधारित बहुभाषी शिक्षा कार्यक्रम कम खर्चिलो हुन्छ, र यसले धेरै गुणा बढी प्रतिफल दिन्छ ।

### अन्तर्राष्ट्रिय प्रावधानहरू :

राष्ट्रिय प्रावधानहरू अन्तर्राष्ट्रिय प्रावधानहरूसँग बाझिनु हुँदैन, बाझिएमा राष्ट्रिय प्रावधान आधिकारिक हुँदैन । यसैकारणले तीन बर्षीय अन्तरिम योजना (२०६४/६५-२०६६/०६७) ले ती प्रावधानहरू प्रभावकारी रूपले लागू गर्ने प्रतिबद्धता जाहेर गरेको छ । सो अन्तरिम योजनामा मानव अधिकार, मातृभाषा र शिक्षाका सम्बन्धमा लिएका प्रमुख नीतिहरू निम्नानुसार रहेको पाइयो ।

- i) मानव अधिकार लगायतका नेपालले अनुमोदन गरेका संयुक्त राष्ट्रसंघ तथा अन्तर्राष्ट्रिय घोषणाका प्रावधानहरू प्रभावकारी रूपमा लागू गरिएको थियो । ( पृ. ३१)
- ii) शिक्षा, स्वास्थ्य तथा रोजगारीलाई अधिकारमा आधारित विकास कार्यक्रमका रूपमा अधि बढाइनेछ । (पृ. ३०)
- iii) धर्म, भाषा र संस्कृतिको क्षेत्रमा रहेका सबै प्रकारका भेदभावहरूलाई पूर्ण रूपमा समाप्त गरिएको थियो । सबै जाति र जनजातिका भाषा तथा संस्कृतिको संरक्षण-सम्बर्द्धन एवम् विकासका लागि विशेष व्यवस्था गरिएको थियो । (पृ. ३१)

अन्तर्राष्ट्रिय घोषणा तथा महासन्धिहरूका प्रावधानहरूलाई पैभावकारी रूपमा लागू गरिने वचनबद्धता राष्ट्रिय योजना आयोगले गरेको हुनाले मातृभाषा र शिक्षा सम्बन्धी ती घोषणाका प्रावधानहरू पनि हेर्न आवश्यक छ र यहाँ मूलतः आदिवासी अधिकार सम्बन्धी संयुक्त राष्ट्र संघीय घोषणापत्र, अन्तर्राष्ट्रिय श्रम संगठन महासन्धि नं.१६९, बालअधिकार सम्बन्धी अनुबन्ध आदिलाई हेरियो ।

(क) आदिवासी अधिकार सम्बन्धी संयुक्त राष्ट्र संघीय घोषणपत्र (२००७) मा नेपाल सरकारले हस्ताक्षर गरेको छ र यसमा उल्लेखित भाषा र शिक्षा सम्बन्धी निम्न धाराहरु निकै महत्वपूर्ण छन् : आदिवासीहरुलाई भविष्यका सन्तानहरुका लागि आ- आफ्ना इतिहासहरु, मातृभाषाहरु, मौखिक परम्पराहरु, दर्शनहरु, आलेखन प्रणालिहरु र साहित्यहरुलाई पुर्नजीवन्त गर्न, प्रयोग गर्न, विकास गर्न तथा प्रसारण गर्न र उनीहरुका आ-आफ्ना समुदाय, स्थान र व्यक्तिका नामहरु राख्ने निरन्तर कायम राख्ने अधिकार छ । (धारा १३.१) आदिवासीहरुलाई आ-आफ्नै मातृभाषाहरुमा आ-आफ्नै सांस्कृतिक तौरतरिकाबाट सिक्ने र सिकाउने, आ-आफ्ना शैक्षिक र संस्थाहरुको स्थापना गर्ने र नियन्त्रण गर्ने अधिकार छ । ( धारा १४.१)

(ख) अन्तराष्ट्रिय श्रम संगठन महासन्धि संख्या १६९ विधायक-संसदले पारित गरेको छ । यसमा निम्नानुसारको व्यवस्था गरिएको छ : आदिवासी जनताका लागि उनीहरुकै विशेष आवश्यकतालाई सम्बोधन गर्न उनीहरुकै सहयोगमा शैक्षिक कार्यक्रम र सेवाहरु विकसित एवम् कार्यान्वित गरिएको थियो र यसका साथै उनीहरुका इतिहासहरु, ज्ञान र प्रविधिहरु, उनीहरुका मूल्य प्रणालीहरु र उनीहरुका सामाजिक, आर्थिक र सांस्कृतिक आकाङ्क्षाहरुलाई पनि समावेश गरिएको थियो । उनीहरु आफूलाई सोभै प्रभाव पार्ने राष्ट्रिय र क्षेत्रीय विकासका लागि योजना तथा कार्यक्रमहरु निर्माण गर्न, कार्यान्वयन गर्न र मूल्याङ्कन गर्न सहभागी हुनेछन् । ( धारा २७.१)

आदिवासी समुदायका मातृभाषाहरुको विकास र अभ्यासलाई संरक्षण र सम्बर्द्धन गर्ने उचित व्यवस्था मिलाइनेछ । ( धारा २८.३)

आदिवासी समुदायका मातृभाषाहरुको विकास र अभ्यासलाई संरक्षण र सम्बर्द्धन गर्ने उचित व्यवस्था मिलाइनेछ । (धारा २८.३)

(ग) बालअधिकार सम्बन्धी अनुबन्ध (१९८९) मा नेपालले हस्ताक्षर गरेको छ र यसमा अनुबन्धमा निम्नानुसारको प्रावधान रहेको पाइयो : जाति, धर्म वा भाषिक अल्पसङ्ख्यकहरु वा आदिवासी मूलका मानिसहरु बसोबास रहदै आएको राज्यमा त्यस्ता अल्पसङ्ख्यकहरु वा आदिवासी बालबालिकाहरुलाई आफ्नै समुदायका अन्य सदस्यहरूसँग सामूहिक रुपमा आफ्नो संस्कृति अपनाउने, धर्मको पालना गर्ने र प्रयोग गर्ने वा आफ्नो भाषा प्रयोग गर्ने अधिकारबाट वञ्चित गर्न पाइने छैन । (धारा ३०, बालअधिकार सम्बन्धी अनुबन्ध, १९८९)

- (घ) नागरिक तथा राजनीतिक अधिकार सम्बन्धी अन्तराष्ट्रिय अनुबन्धको धारा २७ मा लेखेको छ : जुन राज्यमा जातीय, धार्मिक वा भाषिक अल्पसंख्यकहरू छन् त्यस्ता अल्पसंख्यकहरूलाई उनीहरूको समूहका अरु सदस्यहरूसहित समुदायगत रूपमा उनीहरूका आफ्नो संस्कृतिको उपभोग गर्न आफ्नो धार्मिक व्यवहार अपनाउन र आफ्नो भाषा प्रयोग गर्ने अधिकारको उपेक्षा गरिनु हुन्छ ।
- (ङ.) अल्पसंख्यकहरूको अधिकारसम्बन्धी घोषणापत्रको उपधारा १ (१) मा भनिएको छ : राज्यहरू द्वारा आ-आफ्नो अधिकार क्षेत्रभित्रका अल्पसंख्यकहरूको अस्तित्व र उनीहरूको राष्ट्रिय वा जातीय, साँस्कृतिक, धार्मिक र भाषिक पहिचानको रक्षा गरिनु पर्दछ । साथै यस किसिमका पहिचानको अभिवृद्धिका लागि अभिप्रेरित गरिनु पर्दछ । यसैको उपधारा २ मा भनिएको छ - राज्यद्वारा उपरोक्त उद्देश्य प्राप्तिको लागि सुहाउँदो कानुनी प्रावधान अवलम्बन गरिनु पर्दछ ।
- (च.) मानव अधिकारको अन्तराष्ट्रिय घोषणापत्र (२०४८) मा प्रष्ट शब्दमा भनिएको छ : जाति, वर्ण, लिङ्ग, भाषा, धर्म, राजनीतिक वा अन्य राष्ट्रिय वा सामाजिक उत्पत्ति, सम्पत्ति वा अरु कुनै मर्यादाको आधारमा भेदभाव नगरी प्रत्येक व्यक्तिलाई यस घोषणामा उल्लेखित अधिकार र स्वतन्त्रताको अधिकार हुनेछ । राष्ट्रिय प्रावधानहरू अन्तराष्ट्रिय प्रावधानहरूसँग बाझिनु हुँदैन, बाझिएमा अन्तराष्ट्रिय प्रावधानहरू आनाधिकारिक हुन्छ । यसैकारणले तीन वर्षीय अन्तरिम योजना ( २०६४,०६५-२०६६/६७) ले ती प्रावधानहरू प्रभावकारी ढङ्गले लागू गर्ने प्रतिवद्धता निम्न शब्दमा जाहेर गरेको छ : मानव अधिकारलगायतका नेपालले अनुमोदन गरेका संयुक्त राष्ट्रसंघ तथा अन्तराष्ट्रिय घोषणाका प्रावधानहरू प्रभावकारी रूपमा लागू गरिएको थियो ( पृ.३१) । मातृभाषा संरक्षण, सम्बर्द्धन र मातृभाषा शिक्षा सम्बन्धी (१) आदिवासी अधिकार सम्बन्धी संयुक्त राष्ट्र संघीय घोषणापत्र (ई.२००७), (२) अन्तराष्ट्रिय श्रम संगठन महासन्धि संख्या १६९, (३) बालअधिकार सम्बन्धी अनुबन्ध (१९८९), (४) नागरिक तथा राजनीतिक अधिकार सम्बन्धी अन्तराष्ट्रिय अनुबन्ध, (५) अल्पसंख्यकहरूको अधिकार सम्बन्धी घोषणापत्र, (६) मानव अधिकारको अन्तराष्ट्रिय घोषणापत्र (ई. १९४८) आदि अन्तराष्ट्रिय घोषणापत्र, महासन्धि, अनुबन्ध आदिमा नेपाल सरकारले हस्ताक्षर गरेको छ । भाषा, संस्कृति र मातृभाषामा शिक्षाको हिसाबले यी सबै प्रावधानहरू महत्वपूर्ण उपलब्धि हुन्

। यति मात्र होइन माथि उल्लेख गरिएका राष्ट्रिय तथा अन्तर्राष्ट्रिय अभिलेखहरूले मातृभाषामा शिक्षाको माध्यम मात्र होइन पढाइने पाठ्यपुस्तकको विषयवस्तु पनि स्थानीय भाषिक समुदायले नै तय गर्न पाइने अधिकारको सुनिश्चितता गरेको छ ।

## २. विद्यालय क्षेत्र सुधार योजनामा बहुभाषिक शिक्षा

नेपाल सरकार, शिक्षा मन्त्रालयबाट यो विद्यालय क्षेत्र सुधार योजना २००९-२०१५ को पहिलो खण्ड मे १५, २००९ (जेठ १, २०६६ ) मा सार्वजनिक भएको हो । दोस्रो खण्डमा अनुसूची राखिएको छ । विद्यालय शिक्षाको मूल दस्तावेजको रूपमा रहेको यस योजना ८१ पृष्ठको छ र १० अध्यायमा विभाजित छ । पहिलो अध्यायमा यस योजनाबारे परिचय दिइएको छ , दोस्रोमा प्रारम्भिक बालशिक्षा र विकास, तेस्रोमा आधारभूत तथा प्राथमिक शिक्षा र चौथोमा साक्षरता र निरन्तर शिक्षा शीर्षक छन् । यसैगरी प्रावधिक शिक्षा, शिक्षण पेसा विकास, क्षमता विकास, अनुगमन तथा मूल्याङ्कन, आर्थिक तथा सहयोग व्यवस्थापन र संयोजन शीर्षकमा योजना निर्माण गरिएको छ । प्रायः प्रत्येक अध्यायमा (१) परिचय, (२) लक्ष्य र उद्देश्य, (३) अवसर र चुनौती, (४) नीतिगत दिशा, (५) मुख्य परिणाम, (६) रणनीतिक प्रवेश, (७) लक्षित खर्च, (८) कार्यान्वयन व्यवस्था र (९) कार्यान्वयन तालिका दिइएको छ । यस विद्यालयमा सुधार योजनामा शिक्षाका चार तह स्थापित गरेको छ - (१) प्रारम्भिक बाल शिक्षा (२) आधारभूत शिक्षा (३) माध्यमिक शिक्षा र (४) साक्षरता र निरन्तर शिक्षा । यिनै चार तहको आधारमा यस योजनामा व्यवस्था गरिएका मातृभाषिक शिक्षाका कम्पोनेन्टहरूको खोजी गरिएको थियो (क) प्रारम्भिक बालशिक्षा र विकासमा मातृभाषा

प्रारम्भिक बालशिक्षा तहका विद्यार्थीलाई उनीहरूकै मातृभाषामा शिक्षा पाउने अधिकारको सुनिश्चित गर्न योजनामा भनिएको छ । यस तहका बालबालिकाहरूको अधिकार सुनिश्चित गर्न मातृभाषामा शिक्षाको नीति प्रवेश गरेको यो पहिलोपल्ट हो ।

### (ख) आधारभूत शिक्षामा मातृभाषा

सन् २०१५ सम्ममा ७५००० आधारभूत विद्यालयमा बहुभाषिक शिक्षा कार्यक्रम लागू गर्ने योजनामा भनिएको छ ।

### (ग) माध्यमिक शिक्षामा मातृभाषा

माध्यमिक शिक्षामा मातृभाषा मैथिली ऐच्छिक विषयको रूपमा राखिएको छ ।

### (घ) साक्षरता तथा निरन्तर सिकाइमा मातृभाषा

साक्षरता तथा निरन्तर सिकाइ पनि मातृभाषामा प्रारम्भ गरिने व्यवस्था गरिएको छ । यसै गरी प्रौढहरुको विविध चाहना-भाषा, संस्कृति, सीप र आर्थिक सन्दर्भहरुलाई पनि सम्बोधन गरिने र पाठ्यक्रम विकास केन्द्रको अनुभव र स्रोतसामग्रीको उपयोग गरेर स्थानीय मातृभाषामा सामग्री निर्माण गरिने प्रसङ्ग योजनामा उल्लेख छ । स्थानीय मातृभाषामा साक्षरता कक्षा विस्तार गर्ने योजना राखिएको पाइयो ।

सङ्क्षेपमा यस योजनाले व्यवस्थापन गर्न खोजेका मातृभाषि शिक्षाका कम्पोनेन्टहरु निम्न छन् :

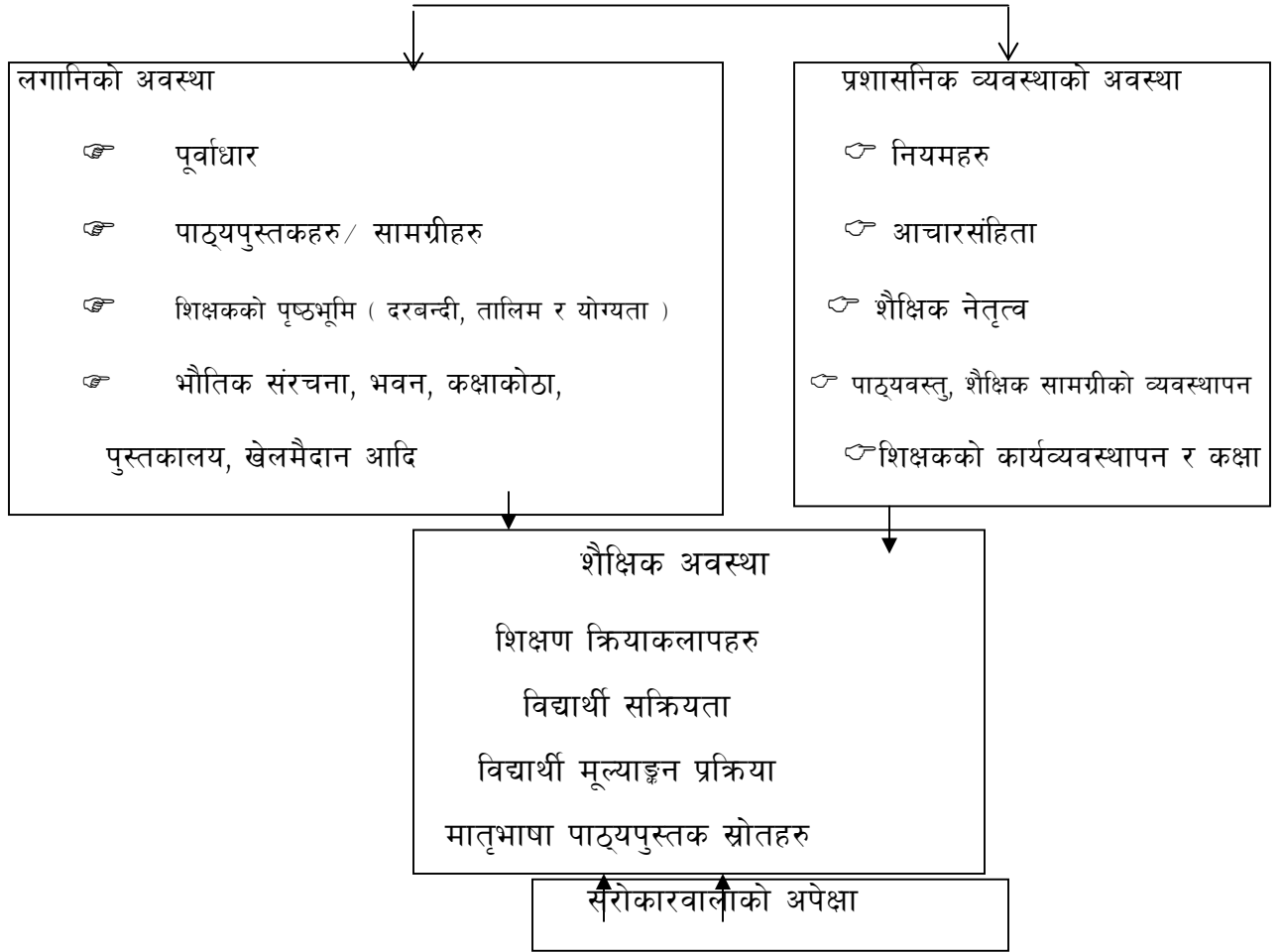
- १) मातृभाषाको माध्यमबाट प्रारम्भिक बालशिक्षा, आधारभूत शिक्षा र साक्षरता शिक्षा दिने नीति ।
- २) सन् २०१५ सम्ममा ७५०० आधारभूत विद्यालयमा बहुभाषिक शिक्षा कार्यक्रम लागू गर्ने योजना ।
- ३) विभिन्न मातृभाषामा सिकाइ सामग्री विकास गर्ने योजना ।
- ४) केन्द्रस्तरमा बहुभाषिक शिक्षाको प्रारूप तयार पार्ने र क्रमशः जिल्ला शिक्षा कार्यालय मार्फत विद्यालयमा लागू गर्ने योजना ।
- ५) साक्षरता तथा निरन्तर सिकाइ शिक्षाका पाठ्यसामग्री स्थानीय मातृभाषामा तयार गर्ने योजना ।

स्थानीय भाषा, संस्कृति, सीप र आयस्रोतका सामग्री आदि समावेश गरी साक्षरता तथानिरन्तर सिकाइका तहका पाठ्यसामग्री तयार गर्ने योजना आदि ।

### २.२. आवधारणात्मक ढाँचा :

सामुदाय विद्यालयमा सञ्चालित मैथिली मातृभाषा (हमर मौथिली पोथी) पाठ्यक्रम कायान्वयनको अवस्थाको अवधारणात्मक ढाँचामा सामुदायिक विद्यालयमा सञ्चालित मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम संग संलग्न विभिन्न पक्षहरु समेटिएको छ ।

## मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था



### २.३. पुनरावलोकनको उपादेयता

मातृभाषा मैथिली पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था शोधसँग सम्बन्धित पूर्व साहित्यको पुनरावलोकनले अध्ययनलाई निश्चित ढाँचामा लैजान मद्दत गरी सही बाटोमा हिडाउन सहयोग पुऱ्याएको छ । अध्ययनलाई विषयान्तर हुनबाट जोगाई विषयवस्तुमा केन्द्रित गराएको छ । यस अध्ययन सम्बन्धमा देखा परेका अन्तर सम्बन्धको पहिचान गर्न पनि सघाउ पुऱ्याएको छ । शोधलाई सैद्धान्तिक विचलन हुने समस्याबाट जोगाएको छ । मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका समस्या र समाधान उपायको खोजीमा थप टेवा पुऱ्याएको छ । अध्ययनलाई विश्वसनीय र वैद्यता प्रदान गर्न ठोस प्रमाण र आधार प्रदान गरेको छ । यसका साथै सम्बन्धितमा भएका रिक्तताहरु पत्ता लगाई तिनको बारेमा अध्ययन गरी यस अध्ययनलाई उद्देश्यपरक, व्यवस्थित र संगठित रूपमा सम्पन्न गर्न र निषकर्षमा पुगन सम्बन्धित साहित्यको पुनरावलोकनले मद्दत पुऱ्याएको छ ।

## परिच्छेद -तीन

### अध्ययन विधि

शोधपत्रलाई उद्देश्यमुलक बनाउनको लागि सुस्पष्ट अनुसन्धान विधिको आवश्यकता पर्ने भएकोले अनुसन्धान विधिको विवरण सबैभन्दा महत्वपूर्ण मानिन्छ । अनुसन्धानलाई कसरी कुन विधि प्रयोग गरी सम्पन्न गर्ने भन्ने कुरा अध्ययन कर्ताले बुझेर योजना बनाएर अगाडि बढ्न सके निश्कर्षमा पुग्न सकिन्छ । अनुसन्धान एक औपचारिक एवं व्यवस्थित कार्य भएकाले यस विषय सगं सम्बन्धीत खास विधिहरुको उपयोग गर्नु सान्दर्भिक मानिन्छ । प्रस्तुत शोधकार्यमा निम्न लिखित अध्ययन विधि अवलम्बन गरिएको थियो ।

#### ३.१ अनुसन्धान ढाँचा

अनुसन्धान ढाँचाले अध्ययनको लागि उपयुक्त कार्यविधि प्रदान गर्दछ । जसको आधारमा अनुसन्धान गर्नको लागि निश्चित खाका प्रदान गर्दछ । प्रस्तुत अध्ययन कार्यमूलक अनुसन्धान ढाँचामा आधारित भई सञ्चालन गरिएको थियो ।

#### ३.२ अध्ययन क्षेत्र र जनसंख्या छनौट

यस शोधपत्र अनुसन्धानको लागि नेपालको मध्यमाञ्चल विकास क्षेत्र अर्न्तगत जनकपुर अञ्चलमा अवस्थित धनुषा जिल्लालाई छनौट गरिएको छ । यस अध्ययनको लागि सुविधाजनक उद्देश्यात्मक/ नमुना छनौट विधि प्रयोग गरिएको छ । धनुषा जिल्लामा सञ्चालित मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयन प्रकृयाको अध्ययन गर्न स्रोतकेन्द्र बेल्ही र कुमरौरा अन्तर्गतका मातृभाषा मैथिली सञ्चालन गरिएको ५ ओटा सामुदायिक विद्यालयका १/१ जना मैथिली मातृभाषा अध्यापन गराउने शिक्षक , प्र.अ., अभिभावक र प्रत्येक विद्यालयबाट ५/५ जना विधार्थी र विशेष गरेर मैथिली भाषा पाठ्यक्रम निर्माण र अनुसन्धान कार्यमा विशेष दखल राख्ने ५ जना विषय विशेषज्ञहरु छानिएको थियो ।

#### ३.२.१ नमूना छनौट

कुनै अध्ययन अनुसन्धान गर्दा आवश्यक पर्ने सूचनाले विश्लेषण र व्याख्या गर्नको लागि नमूनाको आवश्यकता पर्दछ । यस अध्ययनको क्षेत्र धनुषा जिल्ला अन्तर्गत पर्ने बेल्ही स्रोत केन्द्र र कुमरौरा

स्रोत केन्द्र अर्न्तगतका मैथिली मातृभाषा लागू भएका शहरी क्षेत्रका दुई र ग्रामिण क्षेत्रका तीन गरी ५ वटा सामुदायिक विद्यालय उदेशात्मक नमुना छनौट विधिका आधारमा छानिएको थियो ।

### ३.२.२. विद्यालयको छनौट :

यस अध्ययनको लागि जिल्ला शिक्षा कार्यालय धनुषाबाट प्राप्त सुचनाको आधारमा बेल्ही र कुमरौरा स्रोत केन्द्रका विद्यालय मध्ये ५ वटा विद्यालयमा मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयन अवस्था के-कस्तो छ? पाठ्यपुस्तक तथा शिक्षण सामग्रीहरु कस्ता छन् ? शिक्षक तालिम तथा विद्यालयमा उपलब्ध स्रोतहरु कस्ता छन् ? आदि कुराको जानकारी लिनका लागि विद्यालय छनोट गरिएको थियो ।

### ३.२.३ शिक्षकको छनौट :

यस शोधपत्र अनुसन्धानको लागि मैथिली मातृभाषा अध्यापन गराउने शिक्षकलाई छनौट गरिएको थियो ।

### ३.२.४. प्र.अ.को छनौट :

यस शोध पत्र अनुसन्धानको लागि मैथिली मातृभाषा लागू भएका र छनौटमा परेका विद्यालयका प्र.अ. लाई छनौट गरिएको थियो ।

### ३.२.५ अभिभावकको छनौट :

यस शोध पत्र अनुसन्धानको लागि छनौटमा परेका विद्यालयमा अध्ययनरत रोल नं. १ भएका विद्यार्थीका १-१ जना गरी ५ जना अभिभावकलाई छनौट गरिएको थियो ।

### ३.२.६. विद्यार्थी छनौट :

मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रममा कार्यान्वयनको अवस्था पत्तालगाउन मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम सञ्चालन गरेको धनुषा जिल्लाको बेल्ही स्रोत केन्द्र र कुमरौरा स्रोत केन्द्रका ५ वटा छनौटमा परेका विद्यालयका विद्यार्थीको मनोभावना , आकांक्षा बुझने र उक्त मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रमको कार्यान्वयन सम्बन्धी जानकारी लिन उदेश्य उन्मुख नमुना छनोट विधिको आधारमा कक्षा समूह छलफलका लागि प्रत्येक विद्यालयबाट ५/५ जना विद्यार्थी छनौट गरिएको थियो ।

### ३.२.७ विषय विज्ञको छनौट



प्रकृया सम्बन्धी जानकारी प्राप्त गर्न मैथिली भाषा, साहित्य तथा पाठ्यक्रमको निर्माणको क्षेत्रमा लामो समय सम्म कार्य गरेका विषय विज्ञहरु छनौट गरिएको थियो । यसको लागि १ जना पाठ्यक्रम निर्माणकर्ता तथा दूई जना भाषा विज्ञ र २ जना मैथिली भाषा पाठ्यपुस्तक लेखक छनौट गरिएको थियो । अनुसन्धान कर्ता स्वयं पनि मैथिली भाषा विषय विज्ञ भएकोले यस कार्यमा सहज भएको हो ।

### ३.३ तथ्याङ्क सङ्कलनका स्रोतहरु

#### ३.३.१ प्राथमिक तथ्याङ्क

प्राथमिक तथ्याङ्क नमुना छनोट गरिएका विद्यालयहरुमा मैथिली मातृभाषा शिक्षण गर्ने १/१ जना शिक्षक, अभिभावक उक्त: विद्यालयका प्र.अ. र विद्यार्थीहरुबाट खुल्ला प्रश्नावली, प्रत्यक्ष अवलोकन, अन्तर्वाता आदिबाट प्राथमिक तथ्याङ्क सङ्कलन गरिएको थियो । यसको लागि खुल्ला असंरक्षित प्रश्नावली निर्माण गरी विद्यालयका प्र.अ. कक्षा शिक्षक र विद्यार्थीहरुलाई प्रत्यक्ष रुपमा भेटी खुल्ला प्रश्नावलीको माध्यमद्वारा अन्तर्वाता सञ्चालन गरी प्राथमिक तथ्याङ्कलाई प्रयोगमा ल्याएको थियो ।

#### ३.३.२ सहायक तथ्याङ्क

अध्ययनको क्रममा विभिन्न लिखित दस्तावेजहरु, रेकर्ड, फाइलहरु, रुजुसुची, शिक्षक निर्देशीकाहरु तथा मातृभाषा मैथिली सँग सम्बन्धीत प्रकाशित एवम् अप्रकाशित लेखकहरु, विभिन्न अध्ययन अनुसन्धानका पुस्तक, पत्रपत्रिकाबाट प्राप्त जानकारीलाई सहायक तथ्याङ्कको, रुपमा लिएको थियो ।

### ३.४ अनुसन्धानका साधनहरुको निर्माण

यस शोधपत्र अनुसन्धानको उद्देश्य पूरा गर्नको लागि आवश्यक सूचना संकलन गर्न तल उल्लेखित साधनहरु निर्माण गरिएको थियो ।

#### ३.४.१ खुल्ला प्रश्नावली

यस शोधपत्र अनुसन्धानमा आवश्यक तथ्याङ्क संकलन गर्नको लागि विज्ञहरु, प्र.अ., अभिभावक तथा विषय शिक्षकको धारणा थाहा पाउन खुल्ला प्रश्नावली प्रयोग गरिएको थियो । जसबाट मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रमले जोड दिन खोजेको पक्ष पहिचान हुनुका अतिरिक्त पाठ्यपुस्तकको उपयोगिता

साथै अध्ययनको सान्दर्भिकता, औचित्य तथा मातृभाषा शिक्षा र यसको प्रभावकारिता सगं सम्बन्धित पक्षहरूमा सूचना प्राप्त गरिएको थियो ।

### ३.४.२ लक्षित समूह छलफल

यस अनुसन्धानमा छनौट गरिएको क्षेत्रका विद्यार्थीहरू सगं लक्षित समूह छलफल गरी सूचना संकलन गरिएको थियो । जसका मुख्य विषयहरूमा शैक्षिक सामग्रीको प्रयोग, अवस्था, शिक्षकको प्रस्तुती, कक्षाकोठाको अवस्था, पाठ्यपुस्तको उपलब्धता आदि रहेका छन् ।

### ३.५. अवलोकन निर्देशिका

यस शोधपत्र अनुसन्धानको लागि मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यावन्त्यनको अवस्था पतालगाउन छनौटमा परेका विद्यालयको कक्षा अवलोकन गरिएको थियो । कक्षा अवलोकन बाट शिक्षकले गर्ने कक्षा प्रस्तुति, सामग्री प्रयोग आदि जस्ता पक्षहरूमा ध्यान दिई अवलोकन निर्देशिका तयार गरिएको थियो ।

### ३.६. साधनहरूको विश्वसनीयता र वैधता :

सूचना संकलनको साधनको निर्माण गरिसकेपछि आफना सहपाठी साथीहरू बीच आपसी छलफल गरेर तथा शोध निर्देशक ज्यू सगं प्रमुख रूपमा छलफल गरी उहाँहरूको सुझाव अनुसार संशोधन गरी साधनहरूको मस्यौदालाई शोध निर्देशकलाई देखाएको थियो ।

### ३.७. सूचना संकलन प्रकृया :

सूचना संकलन प्रकृया निम्नानुसार छन् ।

सर्वप्रथम विभागको पत्रको माध्यमबाट छनौटमा परेका विद्यालयको प्रशासनमा बुझाएको थियो ।

प्र.अ. तथा विद्यालय प्रशासन संगको आफ्नो अनुसन्धानका लागि समय र अनुमति मागिएको थियो ।

विद्यालय प्रशासनको अनुमति अनुसार विद्यालय का विषय शिक्षकलाई प्रश्नावली भराइएको थियो ।

छनौटमा परेका विषय विज्ञहरुलाई टेलिफोन सम्पर्क गरी तथा इमेल मार्फत प्रश्नावली पठाएर इमेलवाट नै सूचन संकलन गरिएको थियो ।

### ३.८. सूचनाको विश्लेषण प्रकृया :

यस शोधपत्रमा अध्ययन क्षेत्रवाट प्राप्त गरेका सूचनाहरुलाई सही तरिकाले प्रस्तुत गर्न, सम्पादन गर्न र विश्लेषण गर्नको लागि सम्बन्धीत क्षेत्रवाट आएको सूचनाको आधारमा हरेक कुराहरुलाई ध्यान दिएर शोध निर्देशकको सल्लाह बमोजिम आवश्यकता परेको शिर्षक उपशीर्षक राखी परिच्छेद चारमा व्याख्या र विश्लेषण गरिएको छ ।

## परिच्छेद-चार

### तथ्याङ्कको विश्लेषण तथा व्याख्या

यस परिच्छेदमा अनुसन्धानको क्रममा संकलन गरिएका सुचनाहरूलाई विश्लेषण र व्याख्या गरिएको छ । यस अनुसन्धानको उद्देश्य अनुसार प्रश्नावली लक्षित समूह छलफल र कक्षा अवलोकन निर्देशिका जस्ता साधनहरूको प्रयोग गरी उद्देश्य अनुसार विश्लेषण र व्याख्या गरिएको छ । अनुसन्धानको क्रममा मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनसंग सम्बन्धित सरोकारवालाको भूमिका कस्तो छ ? शिक्षक तथा शिक्षक तालिमको अवस्था कस्तो छ ? शिक्षण विधि तथा शैक्षिक सामग्री प्रयोगको अवस्था कस्तो छ ? शिक्षकको कार्यव्यवस्थापन, कक्षा शिक्षण मुल्याङ्कन प्रणाली, पाठ्यक्रम तथा समस्याहरू के के छन् ? विद्यालयमा विद्यमान भौतिक र प्रशासनिक स्रोतको अवस्था कस्तो छ ? शिक्षक दरबन्दी छ कि छैन ? भनि अनुसन्धान गर्नको लागि प्राप्त तथ्याङ्कलाई व्याख्या र विश्लेषण गर्न हाल शिक्षा ऐन २०२८ शिक्षा नियमावली, २०५९, शिक्षक सेवा आयोग नियमावली, २०५७ ले तय गरेका न्यूनतम प्रावधानहरू लाई आधार मानी स्थलगत सर्वेक्षणहरूबाट प्राप्त तथ्याङ्कको प्रकृति (गुणात्मक वा परिमाणात्मक) अनुसार गुणात्मक तथ्याङ्कलाई पुष्टि गर्ने परिमाणात्मक तथ्याङ्कलाई उपयोग गरिएको छ ।

#### ४.१ मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक न्यूनतम भौतिक, प्रशासनिक र शैक्षिक पूर्वाधारहरू

मैथिली मातृभाषाको पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा विद्यालयका भौतिक, प्रशासनिक र शैक्षिक पूर्वाधारले महत्वपूर्ण भूमिका खेल्दछ । यस कारण यी पूर्वाधारका लागि शिक्षा ऐन २०२८, शिक्षा नियमावली २०५९ ले तोके अनुसार विद्यालयहरूले शर्त पूरा गरेको छन् वा छैनन् ? र सोहि अनुसार संचालन भएका छन् भन्ने तथ्यलाई तलको आधारमा क्रमशः ऐन/नियमावलीलाई आधार बनाइ तथ्याङ्कहरूको व्याख्यालाई पुष्टि गर्न परिमाणात्मक तथ्याङ्कलाई उपयोग गरिएको छ ।

#### ४.१.१ पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक भौतिक पूर्वाधारहरू

भौतिक स्रोतहरूले शिक्षण सिकाइ प्रक्रियामा महत्वपूर्ण भूमिका निर्वाह गर्दछन् । विद्यालयमा जति बढी भौतिक स्रोत तथा साधनहरू हुन्छन् त्यति त्यस विद्यालयको सिकाइ प्रक्रिया सहज र प्रभावकारी

हुन्छ । शिक्षा नियमावली २०५९ को नियम ४ (क) संग सम्बन्धित विद्यालय खोल्नका लागि चाहिने पूर्वाधारहरु उपशिर्षकमा कक्षाकोठाहरु समान्यत : ९ फिट उचाइको र घाम तथा पानीबाट बचाउ हुने कक्षागत क्षेत्रफल प्रति विद्यार्थी ०.७५ वर्ग मीटर भन्दा बढी र १.०० हुनुपर्ने कक्षा कोठामा हावाको, प्रकाशको व्यवस्था, विद्यार्थी संख्याको आधारमा फर्निचरको व्यवस्था, खानेपानीको प्रबन्ध, छात्रछात्राको लागि अलग अलग शौचालय, पचास जना विद्यार्थीको लागि एक कम्पार्टमेन्ट तथा पाठ्यक्रम पाठ्यपुस्तक, शिक्षक निर्देशिका सहितको एक विद्यार्थी बराबर दुईप्रतिको दरले पुस्तक उपलब्ध भएको पुस्तकालय खेल मैदान, शैक्षिक सामग्रीहरु कालोपाटी, नक्सा, ग्लोब तथा विज्ञान सामग्री हुनु पर्छ भन्ने उल्लेख गरिएको छ । त्यसैले यी माथिका आधारमा यस अनुसन्धानको क्रममा छनौटमा परेका ५ ओटा विद्यालयका विषय शिक्षक तथा अवलोकन सर्वेक्षणहरुबाट विद्यालयमा उपलब्ध भौतिक स्रोतका सम्बन्धमा छलफल गर्दा उनीहरुबाट प्राप्त प्रक्रिया निम्नानुसार पाइयो ।

श्री कण्ठीर भा नमुना उ. मा. वि. बभनगामा मा मातृभाषा लगायत अन्य जुनसुकै विषयका लागि आवश्यक भौतिक स्रोतहरु रहेको पाइयो । यसमा बालबालिकाहरु खेल्नका लागि खेल मैदान, छात्र र छात्राको लागि छुट्टै शौचालय, विज्ञान प्रयोगशाला, प्रयाप्त डेक्स, बेन्च सबैतिर एकै नास उज्यालो पर्ने कक्षा कोठा, कालोपाटि स्थानीय रुपमा निर्मित थोरै शैक्षिक सामग्रीहरु रहेको पाइयो । नि.मा.वि. मानसिंह पट्टीमा भौतिक सुविधामा केहि कमजोर रहेको पाइयो कक्षा कोठा र डेक्स बेन्चको सहि व्यवस्थापन नभएको, कालोपाटीमा चकले लेख्दा धुलो उडने तथा शौचालय पनि सही रुपमा व्यवस्थित नभएको पाइयो त्यसैगरी श्री लक्ष्मीनिया मा. वि.कुमहरौरा स्रोत केन्द्र समेत भएको विद्यालयमा भौतिक स्रोतहरु राम्रो रहेको पाइयो । यसमा बालबालिकाहरु खेल्नका लागि प्रयाप्त खेल मैदान, छात्र र छात्राको लागि छुटा छुट्टै शौचालय, विज्ञान प्रयोगशाला, खानेपानीको राम्रो व्यवस्था प्रयाप्त फर्निचर को व्यवस्था भए पनि शैक्षिक सामग्री प्रयाप्त नभएको पाइयो त्यसै गरी विलट साह सर्वोदय मा.वि. सिनरजोरामा प्राप्त खेल मैदान, डेक्स, बेन्च, छात्र छात्राका लागि छुट्टा छुट्टै सौचालय, खानेपानीको राम्रो व्यवस्था भएको तर शैक्षिक सामग्री प्रयाप्त नभएको पाइयो । जसलाई अनुसुची ११ मा देखाएको छ । यसबाट के कुराको पृष्टि हुन्छ भने छनौटमा परेका विद्यालयहरुमा विद्यमान भौतिक साधन र स्रोतहरु आवश्यकता अनुरूप भए पनि शिक्षा नियमावली , २०५९ बमोजिम विश्लेषण गर्दा विद्यालयहरु भौतिक रुपमा सवल छन् । तथापी मैथिली मातृभाषा शिक्षणको लागि

भनेर त्यसतो छुट्टै भैतिक र श्रोत र साधन निर्माण गरिएको छैन । मातृभाषा अध्यापन कार्य पनि विद्यालयमा विद्यमान भौतिक श्रोत र साधनमा नै निर्भर रहेको देखिन्छ ।

#### ४.१.२. पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक प्रशासनिक पूर्वाधारहरुको अवस्था

शिक्षा नियमावली २०५९ को परिच्छेद दुई अन्तर्गत विद्यालय खोल्ने तथा स्वीकृति सम्बन्धि व्यवस्था ४ नम्बरमा उल्लेखित प्रावधान अनुसार सामुदायिक विद्यालयमा प्रत्येक कक्षामा समान्यतया देहाय बमोजिम र संस्थागत विद्यालयमा समान्यतया प्रति कक्षा २२ न्यूनतम र अधिकतम ४४ र औसत ३३ जना विधार्थी हुनुपर्दछ । तराई क्षेत्रमा ५० जना, पहाडी क्षेत्रमा ४४ जना र हिमाली क्षेत्रमा ४० जना हुनुपर्दछ । त्यसै गरि माध्यमिक तहको लागि ५ जना, नि. मा. वि को लागि ४ जना, प्रथामिक १-३ को लागि ३ जना तथा १-५ को लागि ५ जना, पुर्व प्राथामिक तहको लागि २ जना र संस्थागत विद्यालयमा कक्षा शिक्षक अनुपात न्यूनतम १:१:४ हुनुपर्नेछ । त्यसैगरी विद्यालयको स्थाइ आयस्रोत हुनुपर्ने, उपचार सामाग्रीको व्यवस्था हुनुपर्ने, परीक्षा सञ्चालन र नियन्त्रण सम्बन्धी स्थानिय स्रोत केन्द्रले व्यवस्था गरे अनुसार सञ्चालन हुनुपर्ने, पूर्व प्राथामिक तहको लागि छुट्टै व्यवस्था गर्नुपर्ने, स्थानिय समुदाय संग सुमधुर सम्बन्ध कायम रहनुपर्ने, विद्यालयमा कार्यरत शिक्षकहरुको लागि आचार संहिता वा नीति नियम हुनुपर्ने भनी व्यवस्था गरेको पाइन्छ ।

यस अध्ययन तथा अनुसन्धानलाई सम्पन्न गर्न छनौटमा परेका विद्यालयमा मैथिली मातृभाषा कार्यक्रम सञ्चालनका लागि शिक्षकहरुको व्यवस्था कस्तो छ ? विद्यालयमा विद्यमान प्रशासनिक अवस्था कस्तो छ ? भनि विज्ञ तथा सम्बन्धीत सरोकारवाला शिक्षकहरुलाई प्रश्न गर्दा उनीहरुबाट प्राप्त प्रतिक्रिया निम्नानुसार पाइयो ।

अध्ययनमा विषय शिक्षकबाट प्राप्त तथ्याडक अनुसार माथि शिक्षा नियमावली मा उल्लेखित प्रावधान अनुसार विद्यार्थी संख्या ५ वटै विद्यालयमा उल्लेखनिय रहेको पाइयो । यसै गरी शिक्षकको व्यवस्था र छनौट भने समान्य रुपमा निर्धारित मापदण्ड अनुसार गरेको देखिन्छ । तर सरकारी अनुदान वाहेक ५ वटै विद्यालयहरुको आयस्रोत नभएको अध्ययनबाट प्राप्त निश्कर्षले देखिन्छ । त्यसै गरी शिक्षक तथा प्र. अ. हरूले विद्यालयहरुको आचार संहिता पालना गरेको, समयमै कोर्ष पूरा गरेको विद्यालयमा महिला शिक्षिकाको व्यवस्था भएको समयमै परीक्षा सञ्चालन गरेको र समुदायसंग सुमधुर सम्बन्ध कायम गरेको देखिन्छ । त्यसैगरी अवलोकन फारामबाट प्राप्त तथ्याडक अनुसार ५ वटै विद्यालयमा

पुस्तकालय प्रबन्ध भएपनि पाठ्यपुस्तकको अभाव रहेको, शैक्षिक सामग्रीको व्यवस्थापन सही र नियमित नभएको, शिक्षक निर्मित र विद्यार्थी निर्मित सामग्रीको व्यवस्थापन सही ढंगबाट नभएको देखिन्छ । जसलाई अनुसूची-१२ मा देखाइएको छ ।

उनीहरूका अनुसार मातृभाषा कार्यक्रम सञ्चालन गर्ने भनि शिक्षा ऐन/नियमावलीमा व्यवस्था भएपनि हाल सम्म मातृभाषामा अध्यापन गराउने शिक्षकहरूको दरबन्दी छैन । हाल नियुक्त भएका शिक्षकहरू पनि मातृभाषा विषय शिक्षक नियुक्त भएका छैनन् । स्थानिय स्तरबाट विद्यालयबाट नियुक्त भएका शिक्षकहरूलाई विभिन्न सरकारी तथा गैर सरकारी संघ संस्थाहरू गा.वि.स., जि.वि.स. तथा विद्यालयको आफ्नो निजी स्रोतबाट थोरै तलवभत्ता उपलवध गराइएको छ जुन अन्य शिक्षकहरूको तुलनामा अत्यन्तै कम रहेको छ । यसबाट के प्रष्ट हुन्छ भने मातृभाषा अध्यापन गराउने शिक्षकहरूको लागि छुट्टै दरबन्दीको व्यवस्था छैन । निजी स्रोतबाट नियुक्त भएका शिक्षकहरू थोरै तलवभत्तामा कार्य गरिरहेको छन त्यसैले आवश्यक दरबन्दीको व्यवस्था आवश्यक देखिन्छ ।

#### ४.१.३. पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक शैक्षिक पूर्वाधारहरूको अवस्था

भौतिक तथा प्रशासनिक पूर्वाधारहरूको जति महत्व हुन्छ । त्यति नै महत्व शैक्षिक पक्षको पनि हुन्छ । शिक्षा ऐन २०२८ को सातौं संशोधन २०५९ को दफा सात र आठमा उल्लेखित प्रावधान अनुसार विद्यालयमा शिक्षाको माध्यम नेपाली भाषा वा अंग्रेजी भाषा हुनसक्नेछ । त्यसै गरी सात 'क' मा प्राथमिक तह सम्मको शिक्षा मातृभाषामा दिन सकिनेछ भनी उल्लेख छ । विद्यालयको पाठ्यक्रम र पाठ्यपुस्तक विद्यालयले नेपाल सरकारबाट स्वीकृत पाठ्यक्रम र पाठ्यक्रम पुस्तक लागु गर्नु पर्दछ । त्यसैगरी शैक्षिक सामग्री तथा पाठ्यसामग्री को सम्बन्धमा पनि व्यवस्था गरेको छ । शिक्षा नियमवाली २०५९, को परिच्छेद सातमा उल्लेख भए अनुसार पाठ्यक्रम तथा पाठ्यपुस्तक सम्बन्धी व्यवस्था, परिच्छेद आठ मा परीक्षा सञ्चालन र नियन्त्रण सम्बन्धी व्यवस्था तथा परिच्छेद नौ मा औपचारिक शिक्षा सम्बन्धी व्यवस्था, परिच्छेद एघार अन्तर्गत विशेष शिक्षा सम्बन्धी व्यवस्था, परिच्छेद चौध अन्तर्गत अतिरिक्त क्रियाकलाप तथा पन्ध्रको विद्यार्थी संख्या, भर्ना र कक्षा चढाउने व्यवस्थालाई लिन सकिन्छ ।

यस अध्ययनको क्रममा छनौटमा परेको विद्यालयमा त्यहाँको शैक्षिक पूर्वाधारको अवस्था पतालगाउन शिक्षक तथा विषय विज्ञहरु बाट प्राप्त जानकारी अनुसार छनौटमा परेका सबै विद्यालयहरुले स्वीकृत पाठ्यक्रम तथा पाठ्यपुस्तक प्रयोग गरेको पाइयो । यसका साथै पाठ्यपुस्तक जिल्ला शिक्षा कार्यालय बाट समयमा विद्यालयबाट पुग्न नसकेको तथ्य पता लगाइयो । यसै गरी निरीक्षण तथा अनुगमन प्रकृया प्रभावकारी नभएको, परीक्षा सञ्चालन र नियन्त्रण सम्बन्धी ऐनमा व्यवस्था भए अनुसार नै सञ्चालन भएको पाइयो । विशेष शिक्षा सम्बन्धी ऐनमा व्यवस्था भए पनि कुनै पनि विद्यालयले संचालन नगरेको पाइयो । त्यसै गरी विद्यार्थीहरु, संगको छलफलबाट प्राप्त निश्कर्ष अनुसार अतिरिक्त क्रियाकलाप पनि समय समयमा संचालन हुने गरेको विद्यार्थी भर्ना र कक्षा चढाउने व्यवस्था छनौटमा परेका सबै विद्यालयमा प्रभावकारी भएको पाइयो । मैथिली मातृभाषा को हकमा माथि उल्लेखित प्रावधानहरु सबै लागु गरेको त्यसमा पनि शिशु विकास कक्षा उत्कृष्ट रहेको पाइयो । तर मैथिली मातृभाषाका पाठ्यपुस्तकहरु समय मै विद्यालयमा नपुगेको देखिन्छ । जसलाई अनुसुची १३ मा देखाइएको छ ।

## ४.२ मैथिली मातृभाषाको पाठ्यक्रम कार्यान्वयनका लागि आवश्यक पाठ्यपुस्तक, शिक्षण क्रियाकलाप, सामग्री र मूल्याङ्कन प्रक्रियाको अवस्था

कुनै पनि पाठ्यक्रमलाई प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि पाठ्यसामग्री, शिक्षण क्रियाकलाप, शिक्षकको योग्यता र तालिमले महत्वपूर्ण भुमिका निर्वाह गर्दछ । यस कारण यी पक्षहरुको लागि शिक्षा ऐन २०२८ संशोधित २०५८ र शिक्षा नियमावली २०५९ ले तोके अनुसार विद्यालयहरुले सर्त पूरा गरेका छन् वा छैनन् भन्ने तथ्यलाई पतालगाउन प्राप्त तथ्याङ्कलाई ऐन/नियमावलीमा उल्लेखित प्रावधानलाई आधार बनाउदै व्याख्या र विश्लेषण गरिएको छ ।

### ४.२.१. पाठ्यपुस्तक तथा शैक्षिक सामग्रीको उपलब्धता

पाठ्यपुस्तक तथा शैक्षिक सामग्री सम्बन्धमा शिक्षा ऐन २०२८ संशोधित २०५८ तथा शिक्षा नियमावली २०५९ अनुसार विद्यालयको पाठ्यक्रम तथा पाठ्यपुस्तक विद्यालयले लागि गर्नु अघि स्वीकृत गर्नु पर्दछ । त्यसको प्रभावकारी कार्यान्वायनका लागि सामग्रीहरु समयमा नै विद्यालयमा पुग्न पर्दछ भन्ने कुरा उल्लेखित छ । यस सोधपत्र अनुसन्धानका लागि छनौटमा परेका विषय विज्ञ तथा ,



अभिभावक विद्यालयमा मातृभाषामा अध्यापन गराउने विषय शिक्षकहरुलाई विभिन्न साधनद्वारा सूचना संकलन गरिएको थियो । साथै अवलोकन फारम तथा विद्यार्थी संग छलफल समेत गरिएको थियो । अध्ययनको क्रममा विषय विज्ञ , अभिभावक , शिक्षकहरु र विद्यार्थीहरुलाई मातृभाषा सम्बन्धी पाठ्यपुस्तक तथा पाठ्यक्रमको उपलब्धता कस्तो छ ? भनी प्रश्न गरिएको थियो उनीहरुबाट प्राप्त प्रतिक्रिया निम्नानुसार छ ।

कुनै पनि पाठ्यक्रम निर्माण तथा पाठ्यक्रमको सहज उपलब्धता हुनु पर्दछ । निर्धारित उद्देश्य अनुसारको आशातित प्रतिफल प्राप्त गर्न पाठ्यपुस्तक समयमै उपलब्ध हुनु पर्दछ । विषय विज्ञ तथा विषय शिक्षकहरुबाट प्राप्त प्रतिक्रिया अनुसार पाठ्यक्रम अनुसार पाठ्य पुस्तकका निर्माण भएपनि विभिन्न कारण ले गर्दा समयमै विद्यालयमा नपुगेको पाइयो । पाठ्यपुस्तकहरु केन्द्रमा छापिएर जिल्लामा पुग्ने तथा अन्य विषयको पाठ्यपुस्तक निःशुल्क उपलब्ध भए पनि मातृभाषाको पाठ्यपुस्तक विद्यार्थी स्वमले किन्नु पर्दछ र ढिलो मात्र विद्यालयमा आइपुग्ने गरे को बताए । यसको लागि सम्बन्धित सरोकारवालाहरु गम्भिर ढंगले नलागेको र साधनको अभाव तथा सम्बन्धीत पक्षको अदुर दर्शिता र महत्वपूर्ण पक्ष रहेको पनि बताए । त्यसै गरि विद्यार्थीहरु संगको छलफलबाट प्राप्त निष्कर्ष अनुसार छनौटमा परेका सबै विद्यालय मा समयमै पाठ्यपुस्तक नपुग्ने गरेको बताए । पाठ्यपुस्तक विद्यालयमा आइपुगे पनि थोरै मात्र आउने गरेको कारण सबै विद्यार्थीहरुले प्राप्त गर्न नसकेको बताए । साथै शैक्षिक सामग्रीहरुको अभाव भएको र उपलब्ध शैक्षिक सामग्री पनि शिक्षणको क्रममा कहिले काहि मात्र प्रयोग गर्ने गरेको पाइयो ।

यसबाट के स्पष्ट हुन्छ भने पाठ्यपुस्तक ढिलो पुग्ने गरेको देखिन्छ । शैक्षिक सामग्रीको सवालमा भने अवस्था अझै दैनिय देखिन्छ । किनकि पाठ्यक्रम कार्यान्वयन गर्नका लागि कुनै पनि सहायक तथा सन्दर्भ सामग्रीहरुको व्यवस्था नै नरहेको देखिन्छ । पाठ्यसामग्री विनाको सिकाई प्रभावकारी नहुन सक्छ, त्यसैले पाठ्यक्रममा उल्लेखित पाठ्यवस्तु अनुसार आफ्नो भाषा, संस्कृति, परम्परा, मूल्यमान्यतालाई उजागर गर्ने किसिमको सामग्री निर्माण गर्नु पर्ने आवश्यकता देखिन्छ ।

#### ४.२.२ शिक्षक तथा विद्यार्थी क्रियाकलाप

यस अनुसन्धानमा शिक्षक तथा विषयविज्ञसँगको अन्तवार्ता कक्षा अवलोकन विद्यार्थी छलफलबाट सूचना प्राप्त भएका थिए । जसलाई निम्न अनुसार प्रस्तुत गरिएको छ ।

## शिक्षक

कक्षामा बालबालिका को भाषामा मैथिली मातृभाषा पढाउदाँ कस्तो अनुभव गर्नु भएको छ ? भनी गरेको कुराकानीमा विद्यार्थीले सजिलै सिकेको, रमाइलो मानेका र सिकेका कुरा व्यवहारमा देखाउने गरेको छ । भन्ने कुराको आधारमा कक्षा अवलोकन गरियो । मैथिली भाषा शिक्षण सम्बन्धित तालिम लिनुभएको छ ? भनी गरिएको प्रश्नका उत्तरमा उहाँले लिएको छैन खुलासा गर्नु भयो । मातृभाषा मा शिक्षण गरिरहदाँ सहजता वा जटिलता के पाउनु भएको छ ? भनी जिज्ञासा राख्दा मातृभाषामा आधारित पाठ्यपुस्तक हाम्र मैथिली पोथी बालबालिकाको स्तर ,क्षमता र रुची अनुसार रहेकाले पढाउनु सजिलै रहेको तर समयमा पाठ्यपुस्तक उपलब्ध नहुदाँ समयमा कोष सक्न कठिन हुने गरेको तथा शिक्षणमा समस्या पर्नेगरेका बताउनु भयो । मैथिली भाषामा आधारित विषय अथवा पाठ्यपुस्तक कार्यान्वयन पश्चात जन समुदाय तथा अभिभावकको प्रतिक्रिया कस्तो पाउनु भएको छ ? भनी गरिएको प्रश्नको उत्तरमा अभिभावक मातृभाषा शिक्षण प्रति साकारात्मक रहेको तर प्राथमिक तहमा मात्र होइन कमशः मथिल्लो तहसम्म मातृभाषामा पढाइ हुनपर्छ भने खुलस्त पार्नुभयो । स्थानीय भाषा, मैथिली भाषाको गीत,कविता,कथा आदि संकलन र लेखन गर्नुभएको छ ? भनी गरिएको प्रश्नको उत्तरमा उहाँले परम्परागत ,पुरानो कथा गाउँ खाने कथा संकलनगरेको बेलाबेलामा कक्षा विद्यार्थीलाई सुनाउदा रमाइलो मान्ने गरेको प्रतिक्रिया दिनुभयो । निरन्तर मुल्याङ्कन गर्ने गर्नुभएको छ ? भनी जिज्ञासा राख्दा पाठको अन्तमा गर्ने गरेको खुलासा गर्नुभयो । शिक्षण विधि र शैक्षिक सामग्रीको छनोट र प्रयोग कसरी गर्नु भएको छ ? भनी सोधिएको प्रश्नको उत्तरमा शिक्षण विधि तथा शैक्षिक सामग्रीको छनोट सिद्धान्त अनुरूप नै गर्दै आएको स्पष्टोक्ति दिनुभयो । मातृभाषा मैथिली शिक्षणलाई प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि कुन कुन पक्षको के कस्तो सहयोग आवश्यक देख्नु हुन्छ ? भनी जिज्ञासा राख्दा अहिलेको सन्दर्भमा संघियता को कुरा उठिरहेको अवस्थामा आ आफ्नो भाषा ,संस्कृति, पहिचानलाई संरक्षण सम्वर्द्धन गर्न मातृभाषा शिक्षण आवश्यक रहेकाले यस सगँ सम्वद्ध सबै पक्षको चासो र सक्रियताको आवश्यकता रहेको खुलस्त पार्नुभयो । कक्षाकोठाको प्रत्यक्ष अवलोकनवाट प्राप्त तथ्याडक निम्ननुसार छ ।

## घटना नं. १

जब म कक्षाकोठामा प्रवेश गरे त्यस वेला विषय शिक्षकले अध्यापन गराइरहनु भएको थियो । विषय शिक्षकले पाठकको परिचय दिदै व्याख्यान विधिवाट विषयवस्तुलाई प्रस्टाइ रहनु भएको थियो । विद्यार्थीहरु ध्यान लगाएर सुनिरहेको थियो विच विचमा बुझ्यौ ? कि बुझेनौ भनेर सोधनु भयो विद्यार्थीले बुझे भने जवाब दियो । त्यस पछि विद्यार्थीहरु लाई आ-आफ्नो किताब पल्टाएर पाठ वाचन गर्न लगाउनु भयो । गृहकार्य नदिएको पाइयो ।

ती विद्यालयमा शिक्षकले प्राय जसो पाठ्यपुस्तक लाई आधारमानी पढाइरहेको अवस्था थियो । व्याख्यान विधीको प्रयोग बढी थियो । कक्षा शिक्षणका कृयाकलापलाई अध्ययन गरेर, सहभागी भएर विद्यार्थीले सिक्छन । त्यसकारण शिक्षकले शिक्षणको समयमा गर्ने कृयाकलाप अर्थपूर्ण र व्यवहारिक हुनु पर्दछ । छनौटमा परेका विद्यालयमा विद्यार्थी संगको अन्तरक्रिया कम देखियो भने मूल्याङ्कन पनि अर्थपूर्ण किसिमले सञ्चालन गरेको पाइएन । यसवाट शिक्षकहरुमा मैथिली भाषाको शिक्षण क्रियाकलाप कौशलतामा कमि, तालिमको अभाव तथा नियमित सुधारात्मक मूल्याङ्कनको कमि भएको देखिन्छ ।

### विद्यार्थी

शिक्षण सिकाई क्रियाकलापमा विद्यार्थीको क्रियाकलापले महत्वपूर्ण भुमिका निर्वाह गर्दछ । स्वभावैले शिक्षण विद्यार्थी/सिकारु केन्द्रित हुनुपर्दछ । अनिमात्र विद्यार्थीहरुले सिकेको ज्ञान, सीप र अभिवृद्धिलाइ आफ्नो जीवनमा प्रयोगमा ल्याउन सक्छन । विद्यार्थी सहभागिताले सिकाइ चीर स्थाइ, दिगो हुनुका साथै मनोरञ्जनात्मक पनि हुने हुनाले शिक्षण क्रियाकलापमा विद्यार्थीको सहभागिता महत्वपूर्ण मानिन्छ । यस अनुसन्धानमा विद्यार्थीवाट कक्षा अवलोकन, विद्यार्थी छलफल को आधारमा सुचना प्राप्त भएका थिए । कक्षा अवलोकनको क्रममा श्री कण्ठीर भा नमूना उ.मा.वि.मा ५० जना विद्यार्थीहरु थिए भने नि.मा.वि. मानसिंह पट्टीमा ५९ जना त्यसै गरी मोहन मा.वि.मा ४५ जना विलट साह सर्वोदय उ.मा.वि.मा.४० जना र लक्ष्मीनिया ज.उ.मा.वि.मा. ४० जना विद्यार्थीहरु थिए । यी सबै विद्यार्थीहरु मातृभाषा कक्षामा भर्ना भएको अभिलेख अनुसार ७० प्रतिशत उपस्थिती देखिन्छ ।

## घटना-२

कक्षामा म प्रवेश गर्दा कक्षा सञ्चालन भइरहेको थियो । कक्षामा 'हमर मैथिली पोथी' विद्यार्थीहरु लाई पाठ पालै पालो पढन लगाइरहनु भएको थियो । त्यस पछि शिक्षकले व्याख्या गरिरहनु भएको थियो । विद्यार्थी ध्यान दिएर सुनिरहेको थियो । त्यस कक्षामा छलफल, अन्तक्रिया को कमि रहेको पाइयो । शैक्षिक सामग्रीको प्रयोग पनि सन्तोषजनक देखिएन ।

कक्षा अवलोकनमा विद्यार्थीहरुको बीच छलफल को कमि देखिएपनि पालै पालो पाठ पठन लगाउने गृहकार्य तथा कक्षा कार्य पनि गरेको पाइयो । शैक्षिक सामग्रीका प्रयोग पनि सन्तोषजनक देखिएन । छनौटमा परेको विद्यालयको कक्षा अवलोकन गर्दा कक्षा अवलोकनलाई समग्रमा विश्लेषण गर्दा कक्षा व्यवस्थापनमा ध्यान दिइएको पाइएन । पाठको परिचय दिदै , विद्यार्थी लाई पढनलाई/ पाठको वाचन गर्न लगाई विषय वस्तुको व्याख्या गर्नु भएको थियो) पाठ पढदै पाठको व्याख्या गर्नु भएको थियो । पाठको मध्यभाग तिर विषयवस्तु, पर्याप्ता, क्रमवद्धता, उपयुक्तता, सामग्रीको प्रयोग, विद्यार्थी सक्रियता, विद्यार्थीलाई प्रोत्साहन, पृष्टपोषण जस्ता पक्षमा समान्य ध्यान दिइएको पाइयो भने गृहकार्य नदिइएको पाइयो , ।

### प्रधानाध्यापक

श्री नि.मा.वि. मानसिंह पट्टीका प्र.अ. श्री श्याम साह संग तपाईंको विद्यालयमा मातृभाषी मैथिली शिक्षा कार्यक्रम कहिले देखि आरम्भ भएको हो ? भन्ने प्रश्नको उत्तरमा धनुषा जिल्लामा सबै भन्दा पहिले २०६६ साल देखि नै मातृभाषा मैथिली पाठ्यक्रम “ हमर मैथिली पोथी” को पढाइ आरम्भ गरिएको बताउनु भयो । हाल यस विद्यालयमा कति कक्षा सम्म मातृभाषा मैथिली पढाइ हुन्छ ? भन्ने अर्को प्रश्नको उत्तरमा कक्षा १ देखि ५ सम्म अनिवार्यरूपले मातृभाषा मैथिली विषयको शिक्षण सिकाई भइरहेको बताउनु भयो । मातृभाषाको आधारमा मातृभाषी शिक्षक तोक्नु भएको छ ? भन्ने प्रश्नको जवाफमा उहाँले यस विद्यालयमा मैथिली विषयमा स्नातकोत्तर गरेका शिक्षक शुर्दशन भा लाई मातृभाषी शिक्षक तोकिएको र उहाँले नै उक्त विषय पढाइरहनु भएको बताउनु भयो । त्यस्तै गरी मैथिली विषयका पाठ्य सामग्री सम्पूर्ण विद्यार्थीको लागि प्रयाप्त छन् ? र समयमै उपलब्ध भइरहेको छ । भन्ने सवालमा अरु विषयको पाठ्यपुस्तक निःशुल्क रूपमा जिल्ला शिक्षा कार्यालय मार्फत विद्यार्थीलाई उपलब्ध हुने गरेको तर मैथिली विषयको पाठ्यपुस्तक विद्यार्थी स्वममले शुल्क

तिरेर किन्तु पर्ने भएको तै पनि पाठ्यपुस्तक समयमा उपलब्ध नहुने गरेको बताउनु भयो । यस विद्यालयमा मातृभाषाको रूपमा मैथिली भाषाको पढाई भइरहदा यसको प्रभावकारिता कस्तो पाउनु भएको छ ? प्रश्न गर्दा मैथिली विषयलाई गर्दा विद्यार्थीहरूको भर्ना दर वृद्धि हुनुका साथै विद्यार्थीहरू पढाइ प्रति सक्रिय भएको , रमाइलो मान्नुका साथै व्यवहारिक परिवर्तन आएको बताउनु भयो । मातृभाषा मैथिली कक्षा सञ्चालन र कार्यान्वयनमा कस्ता केही समस्याहरू पाउनु भएको छ ? भनी जिज्ञासा राख्दा मातृभाषा मैथिली सम्बन्धी पाठ्यक्रम, पाठ्यपुस्तक तथा अन्य शैक्षिक सामग्री निर्माण र विकासको लागि आर्थिक तथा प्राविधिक कठिनाई, मातृभाषी शिक्षकको दरवन्दी व्यवस्थापनमा समस्या माथिल्लो र तल्लो कक्षावीच समन्वयको अभाव, यो विषय अध्ययन गरेपछि भविष्यमा रोजगारीको अन्यौल्यता आदि विभिन्न समस्याहरू रहेको बताउनु भयो । यस विषयलाई प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि के कस्ता पहल गरिनु पर्ला ? भनी सोध्दा यी समस्याहरूको समाधान तथा प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि केन्द्रिय स्तरबाट मुख्य गरी अनुगमण निरीक्षण, पाठ्यसामग्री समयमा उपलब्ध पहल आर्थिक सहयोग, शिक्षक व्यवस्थापन जस्ता कुराको व्यवस्थापन मिलाउनु का साथै सम्बन्धित सबै निकायको सक्रियता आवश्यक देखिन्छ भनी राय प्रस्तुत गर्नु भयो ।

### अभिभावक

श्री कण्ठीर भा. उ.मा.वि. वभनगामाका अभिभावक विनोद राउतलाई तपाइको बच्चाको आफ्नो घरमा बोल्ने मातृभाषामा पढन पाउदा कस्तो लागेको छ ? भन्ने प्रश्नको जवाफमा घरमा बोल्ने भाषामा पढन पाउदा सहज रूपले सिक्ने गरेको बोलीमा निखार आएको बताए । त्यस्तै गरि तपाइको विचारमा मैथिली भाषा पठन पाठन किन आवश्यक छ । भन्ने प्रश्नमा उत्तरमा वहाँले आफ्नो भाषा संस्कृतिको संरक्षण गर्न, आफ्नो पहिचान कायम राख्न मैथिली भाषामा पठन पाठन हुनु आवश्यक छ भन्नु भयो । मैथिली भाषा विषय यस जिल्लाको सबै विद्यालयमा कार्यान्वयनका लागि किन अभिभावक उत्सुक देखिदैन ? भनी सोध्दा यो विषय पढेर भविष्यमा रोजगार को अन्यौलता छ ।, पाठ्य पुस्तक सहजरूपले नपाउने गरेकोले अभिभावकहरूलाई यो विषय प्रतिको आकर्षण कम छ । त्यसै गरी यो विषयको प्रभावकारी कार्यान्वयनको लागि कुन कुन पक्षको के कस्तो सहयोग देख्नु भएको छ ? अरु विषयहरू जस्तै यो विषयको पाठ्यपुस्तक सहज ढंगले र निःशुल्क पाउनु पर्छ साथै विद्यालयमा नियमित अनुगमन निरीक्षण , अभिभावक भेलामा यस सन्दर्भमा छलफल हुनु पर्छ । राय

व्यक्त गर्नु भयो । भाषाविज्ञ, शिक्षक, अभिभावक, विद्यार्थीहरूबाट प्राप्त प्रतिक्रिया अनुसार मैथिली मातृभाषा कार्यक्रम लागू गर्न विद्यालयमा , भौतिक, प्रशासनिक , पूर्वाधार भए पनि सम्बन्धित पक्षको वेवस्ता कारण तथा समयमा विद्यालयमा पाठ्यपुस्तक पुग्न सकिरहेको छैन । तथा विद्यालयमा मैथिली भाषा शिक्षक दरबन्दीको अभावको कारण मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था कमजोर देखिन्छ ।

### ४.२.३. शिक्षण सामग्रीहरूको प्रयोगको अवस्था

सिकाइलाई व्यवहारिक, अर्थपूर्ण, उद्देशमूलक र सरल बनाउन शिक्षण सामग्रीहरू आवश्यक हुन्छ । शैक्षिक सामग्रीको सान्दर्भमा पनि शिक्षा ऐन तथा नियमावलीमा कुनै पनि प्रावधान छैन । तर शिक्षणको क्रममा विषयवस्तु को प्रकृति अनुसारको श्रव्य दृश्य तथा मुर्तसामग्रीको प्रयोग गरेर शिक्षण प्रभाकारी बनाउन सकिन्छ । मैथिली मातृभाषा 'हमर मैथिली पोथी' पाठ्यक्रममा मैथिल परम्परा, रहनसहन, भेषभुषा, ऐतिहासिक व्याक्तित्वका फोटो, संस्कृति झल्काउने बाजा, पहिरन, चित्र/तस्वीर, घरायसी सरसमान, मठ मन्दीर आदि चित्र/तस्वीर हरु समावेश गरी पाठ्यक्रम तयार गरिएका छन् । यस अध्ययनमा नमूना विद्यालयमा अवलोकन र शिक्षक संगको अन्तर्वार्ता पछि सामग्रीहरू कति आफैले तयार गर्ने, केहि विद्यालयले ले उपलब्ध गराइदिने गरेको पाइयो । कक्षा मा शिक्षणको क्रममा शैक्षिक सामग्रीको प्रयोग सामान्य पाइयो । माथिको तालिकाबाट यो स्पष्ट हुन्छ कि छनौटमा परेका विद्यालयमा मातृभाषा विषयका लागि आवश्यक दरबन्दी नभएको हुदाँ पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा समस्या देखिन्छ । अझ भन्नु पर्दा मैथिली भाषा विषयमा विशिष्टीकरण विषय नभएका शिक्षकले अध्यापन गराउनुले सिकाइ स्तरीय/प्रभावकारी नहुनु वा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा समस्या देखिएको हो । किनकि पाठ्यक्रम कार्यान्वयन गर्ने थलो विद्यालय हो भने कार्यान्वयन कर्ता शिक्षक हो । त्यसै गरी शिक्षक तालिम सम्बन्धमा छनौटमा परेका शिक्षकहरूलाई कस्तो तालिम लिनु भएको छ भनी प्रश्नको उत्तरमा उनीहरूबाट प्राप्त प्रतिक्रिया अनुसार मातृभाषा सम्बन्धी छुट्टै तालिम नलिएको तर बहुभाषा शिक्षण सम्बन्धी अल्पकालीन तालिम लिइएको पाइयो । कक्षाकोठाको प्रत्यक्ष अवलोकनबाट प्राप्त तथ्याडकलाई तलको तालिका, वाकस मा चित्रण गरिएको छ ।

### घटना नं. ३

जब म कक्षा कोठामा प्रवेश गर्दा मैथिली मातृभाषा हमार मैथिली पोथी विषयको पाठको बारेमा शिक्षण गरिरहनु भएको थियो । शिक्षकले पाठ्यपुस्तकमा भएको चित्र विद्यार्थीलाई हेर्न लगाई व्याख्या गर्नु भयो

नमूना छनोटमा परेका विद्यालयहरूमा मातृभाषा विषय अध्यापन गराउँदा सामग्रीहरू मैले स्थलगत अध्ययन , कक्षा अवलोकन , शिक्षकसगको अन्तर्वाता विद्यार्थी छलफलबाट पाए अनुसार श्री कण्ठीर भाँ नमूना उ.मा.बि. बभनगामा विभिन्न चित्र, नक्सा , चाँट ,श्री लक्ष्मीनिया ज.उ.मा.बि. कुमरौरा स्थानीय रुपमा निर्मित सामग्री नि. मा. बि. मानसिंह पट्टी र विलटसाह सर्वोदय मा.वि. सिनरजोरा, र मोहन मा.वि. सुगानिकासमा स्थानीय सामग्री उपलब्ध रहेको पाएपनि शिक्षकहरू मुश्किलले चक र डस्टर हातमा लिएर कक्षामा गएको र विद्यार्थीहरूको पाठ्यपुस्तक पल्टाएर व्याख्यान विधिको माध्यम वाट पढाएको पाइयो । जबकि सिकाइ सामग्री बिना सार्थक शिक्षण असम्भव छ।

### ४.२.४ शिक्षण विधिहरूको प्रयोगको अवस्था

यस अध्ययनमा छनोटमा परेका विद्यालयहरूमा मैथिलीभाषा शिक्षण गर्न शिक्षकले खासगरी व्याख्यान, छलफल ,प्रश्नोत्तर,प्रदर्शन विधिको प्रयोग गरी अध्यापन गर्ने गरेको शिक्षक अन्तर्वाता तथा विद्यार्थी छलफलबाट प्राप्त तथ्यले देखाउछ । तर पाठ्यक्रमले मैथिली परम्परा , रहनसहन ,ऐतिहासिक तथा धार्मिक स्थलको पनि भ्रमण मा जोड दिएको पाइयो । मोहन मा.वि. सुगानिकासमा मैथिली मातृभाषा शिक्षण भइरहेको थियो । समय समयमा विद्यार्थीहरूसगँ छलफल, प्रश्नोत्तर भइरहेको अवस्था विद्यमान भएपनि बढि जसो व्याख्यान विधिको प्रयोग भइरहेको थियो ।

### घटना नं. ४

जब म कक्षा कोठामा प्रवेश गरे त्यस वेला कक्षा संचालन भइरहेको थियो शिक्षकले व्याख्यान विधि को मध्यम वाट विषयबस्तुको जानकारी दिइरहनु भएको थियो । बिच बिच मा विद्यार्थीहरूलाई प्रश्न गर्न तथा उनीहरूले दिइएको प्रतिक्रियालाई आधार बनाउदै कक्षा कार्य संचालन भइरहेको थियो । पाठ्यपुस्तकमा भएको चित्र हेर्न लाउँदै व्याख्या र विश्लेषण गरिएको थियो ।

समग्रमा शिक्षण विधिका समबन्धमा छनोटमा परेको विद्यालयमा बढी जसो व्याख्यान विधिको प्रयोग भएको पाइयो । यसका सथै छलफल,प्रश्नोत्तर जस्ता विधि पनि प्रयोग भइरहेको पाइयो । खासगरी

विद्यालयमा निरक्षणको अभाव,विद्यालय प्रशासन ,विद्यालय ब्यावस्थापन समितिले पनि खासै शिक्षण सिकाई तथा विद्यालय ब्यावस्थापन प्रति चासो नदेखाएको पाइयो । जसले गर्दा विद्यालयमा पाठ्यक्रमको कार्यान्वयन प्रभावकारी नभएको पाइन्छ ।

#### ४.२.५ शिक्षकहरु योग्यता तथा तालिम

पेशागत सक्षमता प्रादान गर्नका लागि सम्बन्धित क्षेत्र वा विषयको आवश्यक ज्ञान,सीप र क्षमता अभिवृद्धि गर्न तालिमको माध्यम वाट शिक्षकहरुको पेशागत क्षमता अभिवृद्धि र विकासका लागि शैक्षिक जनशक्ति विकासकेन्द्रले समुदायिक विद्यालयमा अध्यापनरत शिक्षकहरुलाई विभिन्न समयमा विभिन्न समयवधिको तालिमहरु दिदै आएको देखिन्छ ।

शिक्षा ऐन २०२८ संशोधित २०५८ तथा शिक्षा नामावली २०५९ को परिच्छेद १३ मा तालिम तथा प्रशिक्षण सम्बन्धी ब्यवास्था रहेको छ । जसमा मन्त्रालयले शिक्षक तथा मन्त्रालय अर्न्तगत का कर्मचारीको दक्षता अभिवृद्धि गर्नका लागि तालिम प्रदान गर्न,प्रशिक्षण दिने , शैक्षिक जनशक्ति विकास सम्बन्धी कार्यक्रम संचालन गर्ने कुरा उल्लेख छ । नमुना छनोटमा परेका विद्यालयमा मातृभाषा मैथिली अध्यापन गराउने शिक्षकहरुको योग्यता निम्नानुसार रहेको पाइयो।

#### तालिका नं. १

सि.न.	नाम	मैथिली भाषा सम्बन्धी तालिम लिएको छ / छैन	
१.	शैलेन्द्र भा.	छैन	
२.	शुदर्शन भा	छैन	
३.	छठू रजत	छैन	
४.	कृष्ण चन्द्र यादव	छैन	
५.	धनेश्वर यादव	छैन	

स्रोत : स्थलगत सर्वेक्षण २०७१

यसवाट के प्रष्ट हुन्छ भने शिक्षकहरु तालिम प्राप्त भएता पनि मातृभाषा विषय सम्बन्धि तालिम लिएका छैनन्



## ४.२.६ मूल्याङ्कन प्रक्रिया

पाठ्यक्रमका विभिन्न तत्वहरू मध्ये एक प्रमुख तत्वको रूपमा मूल्याङ्कनलाई लिन सकिन्छ । यसको माध्यम बाट कुनैपनि कार्यक्रमको बारे त्यसका गुण र दोषका बारेमा थाहा पाउन, कमिकमजोरी पत्ता लगाउन, सुधार गर्न र शिक्षण विधी क्रियाकलाप, शैक्षिक सामग्री आदिको बारेमा बुझ्न । कुन कुन पक्षको बारेमा कसरी सुधार गर्ने भन्ने बारे थाहा पाउन मूल्याङ्कन गर्नुपर्ने हुन्छ । शिक्षा ऐन २०२८ संशोधित २०५८ तथा नियमावली २०५९ परिच्छेद ८ मा उल्लेख भएअनुसार परीक्षाको संचालन र नियन्त्रणसम्बन्धी व्यवस्थामा प्राथमिक तहका विद्यार्थीहरूको सिकाइ उपलब्धि परीक्षण गर्नको लागि प्रत्येक स्रोत केन्द्र परीक्षण समिति रहने छ । जसले परीक्षासम्बन्धी सम्पूर्ण काम गर्ने छ भन्ने कुरा उल्लेखित छ । विद्यालयहरूले त्यही समितिको मातहतमा रहेर आवश्यकता अनुसार वार्षिक, अर्धवार्षिक, त्रैमासिक परीक्षाहरू संचालन गर्नुपर्दछ । कक्षा अवलोकन विद्यार्थी लक्षित समूह छलफल तथा शिक्षक र विज्ञ अन्तरवार्ताबाट प्राप्त जानकारी अनुसार मैथिली मातृभाषा विषयको मूल्याङ्कन प्रक्रिया निम्नानुसार रहेको पाइयो । अध्ययनको क्रममा शिक्षक तथा विषय विज्ञका अनुसार निर्माणात्मक तथा निर्णयात्मक दुवै मूल्याङ्कन प्रणाली प्रयोग गरेको पाइयो । कक्षाकोठामा उद्देश्यहरू कति उपलब्धिमुलक भए वा भएन भनेर पाठको मूल्याङ्कन लिखित वा मौखिक प्रश्न मार्फत गर्नु पर्दछ । त्यसपछि उक्त सिकाइ उपलब्धीलाई स्थायी रूपले दिमागमा राख्नका लागि गृहकार्य पनि दिनु पर्दछ । नमूना छनोटमा परेको विद्यालयमा मूल्याङ्कनको अवस्था हेर्दा सुधारात्मक मूल्याङ्कन अन्तर्गत शिक्षकले, गृहकार्य दिने गरेको पाठको अन्तमा प्रश्न उत्तर गर्ने गरेको पाइयो । वर्षमा तीनपटक परीक्षा लिने गरेको रहेछ । प्रथम, द्वितीय र वार्षिक परीक्षाबाट पनि मूल्याङ्कन गर्ने परिपाटी रहेछ । यस बाहेक अतिरिक्त क्रियाकलाप, अवलोकनबाट मूल्याङ्कन गर्ने ,गरेको पाइयो । एकाइ परीक्षा, त्रैमासिक परीक्षा, अन्तिम परीक्षा कक्षाकार्य, गृहकार्य, प्रयोगात्मक कार्य अन्यकार्यवबाट मूल्याङ्कन गर्ने गरेको मेरो स्थलगत अध्ययनबाट प्राप्त भयो । यस अध्ययनको क्रममा अवलोकन बाट प्राप्त नतिजा अनुसार जिल्ला शिक्षाकार्यालयले वार्षिक परीक्षाको क्यालेन्डर प्रकाशन गर्ने गरेको पाइयो । त्यसको साथ साथै अतिरिक्त क्रियाकलाप मार्फत आन्तरिक मूल्याङ्कन प्रणाली अपनाउने गरेको पाइयो ।

## ४.२.७ पाठ्यक्रम कार्यान्वयन योजना

पाठ्यक्रमको कार्यान्वयन एउटा महत्वपूर्ण पक्ष हो । विद्यालयमा गरिने सम्पूर्ण योजना कार्यान्वयनको क्षेत्रभित्र पर्दछन । शैक्षिक योजनाहरु नै शैक्षिक कार्यक्रम लाई व्यवस्थि र प्रभावकारी ढंगले सञ्चालन गर्न आवश्यक पर्ने एक खाका हो । योजनाले शिक्षणलाई सही मार्गदर्शन गर्न महत्वपूर्ण भूमिका निवार्ह गर्दछन । एउटा विद्यालयले निम्नानुसारका योजना बनाउनु पर्ने हुन्छ ।

- क) दैनिक समयतालिका
- ख) वार्षिक शैक्षिक योजना
- ग) वार्षिक कार्ययोजना
- घ) दैनिक पाठयोजना

अध्ययनका क्रममा प्रत्यक्ष स्थलगत भ्रमण, अवलोकन, विषयविज्ञ तथा शिक्षकहरुसँगको अन्तरवार्तावाट पनि नमूना छनोटमा परेका विद्यालयमा विभिन्न कारणले योजनाहरुको निर्माण र प्रयोग नगरेको पाइयो । योजना विना कहाँ, के गर्ने थाहा हुदैन । शैक्षिक क्षेत्रमा वर्षभरिमा गरिने विभिन्न योजना हुन्छन । विशेषगरी वार्षिक कार्ययोजना , शैक्षिक योजना, दैनिक समय तालिका, पाठयोजना जस्ता महत्वपूर्ण मानिन्छन । यस अध्ययनको नमूना छनोटमा परेका विद्यालयमा हेर्दा मातृभाषा शिक्षणका लागि वार्षिक कार्ययोजना निर्माण गरी दैनिक समयतालिका अनुसार शिक्षण गरेपनि दैनिक पाठयोजना भने नवनाएको पाइयो । तर त्यती भएपनि सामान्य पूर्वतयारी गर्ने जानकारी प्राप्त गरियो । शिक्षकले पढाउने पूर्व पाठको तयारी गरेपनि के के कुरामा ज्ञान दिने सकृयता कमै देखियो । शिक्षकले प्रत्येक हरफहरुमा व्याख्यान विधि प्रयोग गरेको पाइयो । पाठ्यक्रमका विभिन्न तत्वहरु मध्ये एक प्रमुख तत्वको रुपमा मूल्याङ्कनलाई लिन सकिन्छ । यसको माध्यमबाट कुनैपनि कार्यक्रमको बारेमा त्यसका गुण र दोषका थाहा पाउन , कमिकमजारी पत्ता लगाउन, सुधार गर्न र शिक्षण विधि क्रियाकलाप, शैक्षिक सामग्री आदिको बारेमा बुझ्नु र कुन कुन पक्षको बारेमा कसरी सुधार गर्ने भन्ने बारे थाहा पाउन मूल्याङ्कन गर्नुपर्ने हुन्छ । कक्षा अवलोकन , लक्षित समूह छलफल तथा शिक्षक र विज्ञ अन्तरवार्तावाट प्राप्त जानकारी अनुसार मैथिली मातृभाषा विषयको मूल्याङ्कन प्रक्रिया निम्नानुसार रहेको पाइयो ।

## घटना नं. ५

अध्ययनको क्रममा कक्षा अवलोकन गर्ने सन्दर्भमा कक्षा कोठामा प्रवेश गर्दा कक्षा शिक्षकले अध्ययनको क्रममा विद्यार्थीहरूलाई प्रश्न गर्ने ,उनीहरूले दिएको उत्तरलाई आधार बनाउदै कक्षा क्रियाकलाप गर्ने गरेको पाइयो । मूल्याङ्कनको क्रममा पाठको अन्तमा प्रश्न सोध्ने र गृहकार्य दिने गरेको पाइयो । यस बाट के प्रष्ट हुन्छ भने पाठ्यक्रम कार्यन्वयन को प्रक्रियामा कक्षाकार्य भएको देखिन्छ ।

अध्ययनका क्रममा शिक्षकले कक्षाकोठामा उद्देश्यहरु कति उपलब्धिमूलक भए वा भएन ? भनेर पाठको मूल्याङ्कन लिखित वा मौखिक प्रश्न मार्फत गर्नु पर्दछ । त्यसपछि उक्त सिकाई उपलब्धी लाई स्थायी रूपले दिमागमा राख्नका लागि गृहकार्य पनि दिनु पर्दछ । विद्यालय तहमा विद्यार्थी उपलब्धिमूल्याङ्कन का लागि निरन्तर निर्माणात्मक र निर्णयात्मक मूल्याङ्कन प्रक्रियालाई आवश्यकता अनुसार अवलम्बन गरेको पाइयो । नमूना छनोटमा परेको विद्यालयमा मूल्याङ्कनको अवस्था हेर्दा शिक्षकले, गृहकार्य दिने गरेको पाठको अन्तमा प्रश्न उत्तर गर्ने गरेको पाइयो । वर्षमा तीनपटक परीक्षा लिने गरेको रहेछ । प्रथम, द्वितीय ,र वार्षिक परीक्षावाट पनि मूल्याङ्कन गर्ने परिपाटी रहेछ । एकाइ परीक्षा, मासिक परीक्षा,त्रैमासिक परीक्षा ,अन्तिम परीक्षा कक्षाकार्य,गृहकार्य प्रयोगात्मक कार्य अन्यकार्यवाट मूल्याङ्कन गर्ने गरेको मेरो स्थलगत अध्ययनवाट प्राप्त हुन गएको हो । समग्रमा पाचवटै विद्यालयमा मूल्याङ्कन परिपाटी प्रायः एउटै रहेको भएतापनि शैक्षिक योजना अनुसार नै मूल्याङ्कन गर्ने गरेको पाइयो ।

४.३. मैथिली मातृभाषा कार्यान्वयनमा सरोकारवालाहरूको धारणा,समस्या र समाधानका उपायहरु कुनै पनि पाठ्यक्रमको प्रभावकारी कार्यन्वयन गर्नका लागि सम्बन्धित सरोकारवालाहरूको धारणाले महत्वपूर्ण प्रभाव पार्दछ । यदि सबै सरोकारवालाहरूले सकारात्मक भई सहयोग गरेमा कार्यान्वयन प्रभावकारी हुन्छ । अध्ययनको क्रममा यहाँ आम सरोकारवालाहरूको धारणा बुझ्ने प्रयास गरिएको छ

### ४.३.१. समग्र कार्यक्रम प्रति सरोकारवालाहरूको धारणा

पाठ्यक्रमको सन्दर्भमा भाषाका प्रमुख दुईवटा मुद्दाहरु छन । भाषाको संरक्षण,प्रवर्द्धन र विकासको पक्ष दोस्रो पठनपाठनको पक्ष । औपचारिक विद्यालयीय पठनपाठनको दृष्टिले शिक्षणका हकमा दोस्रो पक्ष

बढी महत्वपूर्णको । हाम्रो यस अनुसन्धान कार्यलाई पुरा गर्न हाम्रा सरोकारवालालाई मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रमको कार्यान्वयन सम्बन्धमा उनीहरूको धारणा बुझ्न प्रश्नावली तथा छलफल गरिएको थियो । उनीहरूबाट प्राप्त तथ्याङ्क , प्रतिक्रिया निम्नानुसार छ । उनीहरूबाट प्राप्त प्रतिक्रिया अनुसार मैथिली मातृभाषा पठनपाठन गर्न गराउन आवश्यक छ । यसलाई प्रथमिक तहमा मात्र सीमित नराखेर नि.मा.वि. मा.वि. उच्च शिक्षा तथा विश्वविद्यालय तहमा सम्बन्धि क्षेत्रमा अनिर्वाय विषयको रूपमा लागू गरिनुपर्दछ । राष्ट्रिय शिक्षा नीतिमानै उल्लेख गरेर शिक्षक दरबन्दीको व्यवस्था, भौतिक स्रोतहरूको सुधार, समयमै पाठ्यपुस्तक उपलब्ध हुनुपर्ने कुरा बताएका थिए । यसैगरी मैथिली मातृभाषा विद्यार्थीहरूलाई आकर्षण गर्न छात्रवृत्तिको व्यवस्था , अतिरिक्त क्रियाकलापको व्यवस्था यस विषयको अध्ययन पश्चात रोजगारीको अवसर प्रदान गरिनुपर्दछ । मैथिली समुदायको भाषा संस्कृति र मौलिक पहिचान भल्कने किसिमको पाठ्यक्रम निर्माण गरिनुपर्दछ । पाठ्यक्रम निर्माण गर्दा विद्यार्थीको बालमनोविज्ञानलाई ध्यान दिदै ज्ञान सीप र क्षमता अभिवृद्धि गर्ने किसिमको पाठ्यक्रम निर्माण गर्नुपर्दछ । औपचारिकतामा भन्दापनि विद्यार्थी हरु लाई आफ्नो भाषाप्रति दक्ष र निपूर्ण बनाउनु पर्दछ ।

#### ४.३.२. पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा देखिएका समस्याहरू

शिक्षण क्रियाकलाप प्रत्यक्षरूपमा विद्यार्थीसँग सम्बन्धित हुन्छ । विद्यार्थीको इच्छा र चाहना बुझेर सोही अनुसार शिक्षण प्रक्रिया अपनाउनु शिक्षकको कर्तव्य पनि हो । त्यसैले क्रियाकलाप सञ्चालन गर्दा अपनाइने विधि वा क्रियाकलापहरू एवम् सामग्रीहरूको विद्यार्थीको रुची इच्छा चाहना र आवश्यकतालाई पुरा गर्ने किसिमको हुनुपर्दछ । मैथिली मातृभाषा विद्यार्थीको लागि शिक्षण गर्दा कक्षा कोठाको वातावरण ,शैक्षिक सामग्री,क्रियाकलाप र विधि आदि विद्यार्थी अनुकूलको हुनु पर्दछ । जसद्वारा उनीहरूलाई पढाईप्रति उत्प्रेरणा जगाउने किसिमको हुनुपर्दछ । अध्ययनका क्रममा नमूना छनोटमा परेका विद्यालयका मातृभाषा अध्यापन गराउने शिक्षक, अभिभावक विषयविज्ञ तथा विद्यार्थीहरूसँगको छलफलबाट प्राप्त जानकारी अनुसार मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयन प्रक्रिया आशातित रूपमा हुन सकेको छैन । यद्यपी हुदै नभएको होइन । शिक्षक, अभिभावक तथा विषयविज्ञहरूसँगको छलफलबाट प्राप्त निष्कर्ष अनुसार मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयन देखिएको समस्याहरू निम्नानुसार छन् । राजनैतिक , आर्थिक तथा सामाजिक अवस्था, शक्तिमा रहेको

भाषाहरुको प्रभाव योग्यता , दक्षता र प्रतिबद्ध जनशक्तिको अभाव, शिक्षकहरुमा नेपालीलाई दोस्रो र अंग्रेजीलाई अन्तरराष्ट्रिय भाषाको रूपमा प्रयोग गर्ने सीपको अभाव पढेर के गर्ने अन्योलता रहनु, शिक्षकहरुको योग्यतामा कमी हुनु र तालिममा समान अवसर नहुनु , लेखन प्रणालीको विकास नहुनु भएपनि पाठ्यसामग्रीहरु समयमा नै उपलब्ध नहुनु, शिक्षक दरवन्दी र भौतिक पूर्वाधारको अभाव , एउटै कक्षाकोठामा दुई वा दुईभन्दा बढी मातृभाषीहरु वा धेरै भाषा बोल्ने विद्यार्थीहरु हुनु रहेका छन् । यसका साथै विद्यार्थीहरु असफल हुने परीक्षा प्रणाली , मातृभाषा शिक्षा कार्यक्रम खर्चिलो र श्रोतहरु जुटाउन कठिन हुने , बसाई सराई र भाषिक विभेद , विद्यालयको पहुँचभन्दा बाहिर रहेका बालबालिकालाई कसरी समेट्ने भन्ने समस्या रहेका छन् । यसका साथै थुप्रै समस्या विद्यालय परिवारले ध्यान नदिनु पाठ्यक्रम निर्माणमा समस्या, विद्यालय समितिको निष्क्रियता, पुर्वतयारी र सामग्री निर्माणमा समस्या, विद्यालय प्रशासनले सामग्री उपलब्ध नगराउनु अतिरिक्त क्रियाकलापमा समस्या, आर्थिक अवस्था कमजोर जस्ता समस्याहरु रहेको बताएका थिए ।

#### ४.३.३. पाठ्यक्रम, कार्यान्वयनमा देखिएका समस्या समाधानका उपायहरु

मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको सन्दर्भमा थुप्रै समस्याहरु छन् । यिनै समस्याहरुले गर्दा विद्यार्थी तथा शिक्षकहरुले थुप्रै कठिनाइहरु भोग्नु परेको छ । त्यस किसिमका समस्या समाधान गरेर सञ्चालन गरेमा आफ्ना उद्देश्य तथा विषयवस्तुले राखेका शिक्षाको उद्देश्य प्राप्त गर्न सजिलो हुने थियो । नमूना छनोटमा परेका शिक्षक, विषयविज्ञ अभिभावक विद्यार्थी तथा प्रक्रिया अनुसार त्यस्ता समस्या समाधान गर्न हामी निम्न उपाय अवलम्बन गर्न सक्छौ । दक्ष तथा तालिम प्राप्त शिक्षको व्यवस्था । भौतिक सुविधामा सुदृढिकरण, कार्यमुलक अनुसन्धान, परिचालन छनोट र नियुक्ती तालिम तथा अनुगमन स्वीकार्य वर्णविन्यास शिक्षण र सिकाइका सामग्रीहरु, कक्षागत पाठ्यसामग्री निर्माण र वितरण ब्यवस्थापन र समन्वय मूल्याङ्कन र अभिलेख, आर्थिक सहयोग सकारात्मक र सहयोगी राजनैतिक वातावरण शिक्षक दरवन्दीको व्यवस्थापन आवश्यक सामग्रीहरुको सहज उपलब्धता निरीक्षण मूल्याङ्कन तथा अनुगमन रहेका छन् ।

समग्रमा भन्नुपर्दा मैथिली भाषाको पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा आएका समस्या समाधान गर्न सम्बन्धीत सबै पक्षले सहयोग गरेमा अवशय पनि समाधान हुन्छ । नमूना छनोटमा परेका शिक्षण विद्यार्थी तथा विज्ञका विचारहरु यस्ता थिए । सेवाकालिन तालिम भौतिक सुविधाको वृद्धि, समयमा पाठ्यसामग्रीको

उपलब्धता, विषय शिक्षकको ब्यवस्था, योजना अनुसारको शिक्षक तथा अभिभावकले पनि प्रतिबद्धता जनाएमा विद्यालयको वातावरण राम्रो भएमा विद्यार्थी अनुपातमा शिक्षकको ब्यवस्था भएमा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा देखिएका समस्या समाधान हुने थिए ।

## परिच्छेद-पाँच

### निष्कर्ष तथा सुझाव

प्रस्तुत अध्ययनमा मैथिली मातृभाषा पाठक्रम कार्यान्वयनको अवस्था अन्तर्गत विद्यालयमा विद्यमान भौतिक साधन स्रोत, शिक्षक दरबन्दी, योग्यता, सम्बन्धीत सरोकारवालाहरूको भूमिका, पाठ्यक्रम कार्यान्वयन संग सम्बन्धीत प्रक्रिया, शिक्षण विधि तथा शैक्षिक सामग्री प्रयोगको अवस्था, शिक्षणका कार्यव्यवस्थापन, कक्षा शिक्षण मूल्याङ्कन प्रणाली, पाठ्यक्रम तथा पाठ्यपुस्तकको उपलब्धता, पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा देखिएका समस्याहरू जस्ता पक्षहरू संग सम्बन्धीत रहेको थियो । साथै यस विषय संग प्रत्यक्ष तथा अप्रत्यक्ष रूपमा सरोकार राख्ने सरोकारवालाहरू, शिक्षक, विषयविज्ञ, अभिभावक, प्र.अ. तथा विद्यार्थीहरू संग खुला प्रश्नावली, लक्षित समूह छलफल निर्देशिका सूची निर्माण गरेको थियो । नमूना छनौटमा परेका शिक्षक तथा विषयविज्ञहरूका लागि खुल्ला प्रश्नावाली र विद्यार्थीहरूका लागि लक्षित समूह छलफल गरी उनीहरूको धारणा सङ्कलन गरिएको थियो । यसरी प्राप्त सूचनाहरू व्याख्या र विश्लेषण गरी अध्ययनबाट प्राप्त मुख्य तथ्यहरूलाई निम्नलिखित रूपमा उल्लेख गरिएको छ ।

### ५.१ प्राप्ती

यस अध्ययनबाट विभिन्न स्रोत तथा जानकारीको आधारमा निम्नलिखित तथ्यहरू प्राप्तिको रूपमा आएका छन् ।

- क) मैथिली मातृभाषा कार्यक्रमका पाठ्यसामग्रीहरू समयमै पाठ्यक्रम विकास केन्द्रमा छापिएर पनि सम्बन्धीत पक्षको वेवास्ताका कारण पाठ्यसामग्रीहरू ढिलो मात्र विद्यालयमा पुग्ने गरेको पाइयो ।
- ख) हाम्रो अनुसन्धानको छनौटमा परेको विभिन्न प्र.अ., शिक्षक, विद्यार्थी तथा विज्ञका अनुसार मैथिली मातृभाषा अध्यापन गराउने शिक्षकहरूको योग्यता एस.एल.सी. देखि स्नातकोत्तर तह सम्म रहेको पाइयो भने शिक्षक तालिमको हकमा अल्पशिक्षकको जस्तो औपचारिक तालिम नलिएपनि विभिन्न निकायहरूले दिने मातृभाषा, बहुभाषा शिक्षण सम्बन्धी तालिम लिइएको पाइयो

- ग) मैथिली मातृभाषा शिक्षण गर्नका लागि आवश्यक पर्ने भौतिक पूर्वाधारहरू छुट्टै मातृभाषा शिक्षणको लागि नै निर्माण नगरिए पनि विद्यालयमा रहेका भौतिक पूर्वाधारहरू प्रयोग भइरहेकोले भौतिक पूर्वाधारहरूको स्थिती सन्तोषजनक पाइयो ।
- घ) मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रमलाई प्रभावकारी दंगले कार्यान्वयन गर्न विद्यालयले निर्माण गर्ने विभिन्न योजनाहरू समयमानै निर्माण गर्ने गरेको पाइयो । त्यति हुदाहुदै पनि ती निर्माण गरिएका योजना अनुसार पठनपाठन भने नभएको पाइयो ।
- ङ) मैथिली मातृभाषा शिक्षण गर्नका लागि आवश्यक पर्ने शैक्षिक सामग्रीहरू विभिन्न सरकारी तथा गैरसरकारी संघसंस्थाहरूले वितरण गर्ने, कुनै शिक्षक आफैले निर्माण गरेर प्रयोग गर्ने गरेको पाइए ता पनि शिक्षणको क्रममा शैक्षिक सामग्रीको प्रयोग सन्तोषजनक नभएको पाइयो
- च) मैथिली मातृभाषा शिक्षणको मुख्य रूपमा व्याख्यान विधिको प्रयोग गर्ने गरेको पाइयो । यसको अलावा प्रदर्शन विधि, प्रश्नोत्तर विधि, छलफल विधि पनि आवश्यकता अनुसार प्रयोग गर्ने गरेको पाइयो । आवश्यक रूपमा कक्षा कार्य, गृहकार्य दिने गरेको पाइयो ।
- छ) मैथिली मातृभाषा शिक्षण गर्नको लागि जिल्ला शिक्षा कार्यालय तथा सोभन्दा माथिल्लो निकायबाट कुनै पनि अनुदान तथा शिक्षक दरबन्दीको व्यावस्था नभएको पाइयो ।
- ज) मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम शिक्षणको क्रममा कक्षा अवलोकनबाट प्राप्त निष्कर्ष अनुसार शिक्षकहरूले किताव , पाठ्यपुस्तकहरू प्रयोग गरेर बढी व्याख्या गर्ने थोरै मात्र छल फल गर्ने तथा विद्यार्थीहरूको हकमा भने छलफल गर्न लगाउने, पालैपालो भन्न लगाउने चित्र को आधारमा व्याख्या र विश्लेषण गर्न लगाउने गरेको पाइयो
- झ) मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम शिक्षणको क्रममा निर्णयात्मक तथा निर्माणात्मक दुवै किसिमको मूल्याङ्कन प्रणाली अपनाइएको पाइयो ।
- ञ) पाठ्यक्रम तथा पाठ्यपुस्तक समयमा नै उपलब्ध हुननसक्नु, शिक्षक दरबन्दी तथा आर्थिक स्रोतको अभाव, सम्बन्धीत सरोकारवालाको वेवास्ता , विभिन्न भाषाभाषी को प्रभाव आदि पाठ्यक्रम कार्यान्वयनमा देखिएका मुख्य समस्याहरू हुन् ।



ट) तालिम प्राप्त शिक्षक, भौतिक पूर्वाधार पाठ्यपुस्तक तथा शिक्षण सामग्रीको निर्माण, शिक्षक दरबन्दीको व्यवस्था आदिमा ध्यान दिए मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रम प्रभावकारी रूपमा कार्यान्वयन हुने देखिन्छ ।

## ५.२ निश्कर्ष

मातृभाषामा शिक्षा दिनु भनेको शिक्षण सिकाइमा मातृभाषालाई माध्यमका रूपमा प्रयोग गर्नु हो । जसको प्रमुख उद्देश्य विद्यार्थीको सजिलै संग विषयवस्तुको ज्ञान प्राप्त गरुन हो भने प्रमुख लक्ष्य शिक्षामा सबै भाषिक समुदायका विद्यार्थीको पहुँच वृद्धि गर्नु हो । अहिले लोकतान्त्रिक गणतन्त्रात्मक सरकारले सबै जातजाति,भाषाभाषी र समुदायको आफ्नो आस्तित्व र हक अधिकारलाई सम्मान गर्ने र समान अवसर प्रदान गर्ने भनिरहेको अवस्थामा सबैभाषा समुदाय आ-आफ्नो मातृभाषामा शिक्षा दिनुपर्छ भन्ने कुरामा सचेत देखिन्छन । हाम्रो जस्तो बहुभाषिक मुलुकमा सबै भाषिक समुदायको अधिकार प्रत्याभुत गराउन तथा गुणस्तरीय शिक्षाका लागि मातृभाषामा शिक्षा अनिवार्य देखिन्छ । मातृभाषामा शिक्षा सम्बन्धी वैधानिक प्रावधानलाई कार्यान्वयनका लागि विभिन्न सरकारी निकायद्वारा विभिन्न प्रयासहरु भएका छन् । शिक्षा मन्त्रालय, शिक्षा विभाग, समाहित शिक्षा शाखा पाठ्यक्रम विकास केन्द्र, शैक्षिक जनशक्ति विकास केन्द्र, अनौपचारिक शिक्षा केन्द्र लगायत अन्य विभिन्ना सरकारी तथा गैरसरकारी संघ संस्थाहरु द्वारा मातृभाषामा शिक्षा विस्तारका लागि विभिन्न प्रयासहरु भएका पाइन्छन् । हाल नेपालका विभिन्न ३५ जिल्लाहरुमा मातृभाषामा शिक्षण सञ्चालन भइरहेका छन् भने तराईका १६ वटा जिल्लाहरु मध्ये विभिन्ना सात ओटा जिल्लाका विद्यालयमा मैथिली मातृभाषा कार्यक्रम सञ्चालित छन् । हाम्रो अध्ययन यिनै विद्यालय मध्ये ५ ओटा मा सिमित थियो । यस अध्ययन बाट प्राप्त निश्कर्ष अनुसार मैथिली भाषा, संस्कृति परम्परा, मूल्य र मान्यताको संरक्षण सम्बद्धन गर्न तथा आफ्नो जातीय/क्षेत्रिय पहिचान स्थापित गर्न मैथिली मातृभाषा अध्यापन गर्नु आवश्यक छ । यसको साथै विभिन्न साहित्यहरु श्रृजनागरी मैथिली भाषालाई राष्ट्रिय तथा अन्तराष्ट्रिय स्तरमा मैथिली भाषालाई चिनाउन पनि यसको पठन पाठन आवश्यक छ ।

वि. स. २०५५ साल देखि यस विषयको अध्यापन शुरु भएपनि पाठ्यक्रम तथा पाठ्यपुस्तक र अन्य सन्दर्भ सामग्रीहरु समयमानै विद्यालयमा पुग्न नसकेको देखिन्छ । त्यसै गरी शिक्षक दरबन्दीका लागि राष्ट्रिय स्तरमा कुनै नीति तथा प्रावधानहरु नहुंदा शिक्षक दरबन्दीको अवस्था अलपत्र छ । अर्को तर्फ

शिक्षक प्रर्याप्त नै भए पनि विद्यार्थी तथा सिकारु केन्द्रित शिक्षण विधीको अभाव देखिन्छ । यसका साथै निमार्णात्मक तथा निर्णयात्मक मूल्याङ्कन प्रणाली अपनाएको पाइन्छ भने शैक्षिक सामग्रीको अभावको साथै शिक्षक तथा विद्यार्थी क्रियाकलाप को सम्बन्धमा आवश्यकता अनुसार व्यस्ता क्रियाकलापहरु पनि सञ्चालन गरेको पाइयो । त्यसै गरी समयमै पाठ्य सामग्री उपलवध नहुनु, आर्थिक अभाव, शिक्षक तालिम र कक्षा कोठा व्यवस्थापनमा कठिनाई, शैक्षिक सामग्री छनौट । प्रयोगमा कठिनाई, सम्बन्धित निकायले सबै समस्याहरुलाई समबद्धित सबै पक्षले ध्यान चासो दिएर समाधान गर्नुपर्ने आवश्यक देखिन्छ ।

### ५.३ सुभावा

मैथिली भाषा, तिरहुता लिपि मैथिल परम्परा मुल्यमान्यता संस्कार सस्कृति को संरक्षण र सम्बर्द्धन गर्न मैथिली मातृभाषामा शिक्षाको व्यवस्था गरिनु पर्दछ ।

मातृभाषा मैथिली अध्ययन गरिसकेपछि के गर्ने ? भन्ने अन्यौलतालाई हटाउन सम्बन्धीत पक्षले व्यवस्था गर्नुपर्दछ ।

समाहित शिक्षा, सबैका लागी शिक्षा, तथा बहुभाषिक र बहुसांस्कृतिक शिक्षाका सिद्धान्तहरूलाई ध्यानमा राख्दै सबै तह र तप्काका बालबालिकाहरूलाई समेटने गरी शिक्षा प्रदान गरिनु पर्दछ ।

नेपालमा मातृभाषा शिक्षण गर्नको लागि हाल सम्म पनि शिक्षक दरबन्दीको व्यवस्था नभएकाले शिक्षा नीतिमा संशोधन गरि शिक्षक दरबन्दीको व्यवस्था गरिनु पर्दछ ।

पाठ्यक्रम तथा पाठ्यसामग्री विद्यालयमा समयमै पुऱ्याउन पहल गरिनु पर्दछ ।

स्थानिय स्तरमा पाठ्यसामग्री तथा पाठ्यपुस्तक तयार गर्न स्थानिय विद्यालयका शिक्षकलाई आवश्यक तालिमको व्यवस्था गरिनु पर्दछ ।

स्थानिय स्तरमा पाठ्यसामग्री तथा पाठ्यपुस्तक निर्माणका क्रममा स्थानीय ज्ञान, सीप, अभ्यास र वातावरणलाई पाठ्यपुस्तकमा समावेश गर्न पाठ्यपुस्तक विज्ञको सहयोगमा सम्बन्धीत शिक्षकहरू पाठ्यपुस्तक लेखन प्राविधिक सहयोग पुऱ्याउनु पर्दछ ।

यस क्षेत्रमा आवश्यक पर्ने जनशक्ति विकासको योजना तयार गरी कार्यान्वयनको व्यवस्था मिलाउनु पर्दछ ।

मातृभाषी शिक्षका लागी आवश्यकता अनुसारको प्रयाप्त शिक्षक तालिमको व्यवस्था गरिनु पर्दछ ।

सम्बन्धित निकयद्वारा मातृभाषामा शिक्षा सम्बन्धी थप कार्यका लागि प्रयाप्त बजेटको व्यवस्था गरिनु पर्दछ ।

मूल्याडकन गर्दा परीक्षा वाहेक पनि अन्य अपरीक्षण साधन को प्रयोग गर्दै निरन्तर मूल्याडकन प्रणालीको कार्यान्वयन गरिनु पर्दछ ।

मातृभाषा संग सम्बन्धीत विभिन्न अभिमुखीकरण कार्यक्रमहरू समय-समयमा आयोजना गरिनु पर्दछ ।

हाल सम्म मैथिली मातृभाषा अध्यापन गराउंदा विद्यालयमा निर्माण गरिने विभिन्न योजना अनुसार अध्यापन नगराई आफु खुशी अध्यापन गराइकोले अध्यापन गराउंदा वार्षिक शैक्षिक योजना, एकाइ योजना, दैनिक पाठ योजना अनुसार अध्यापन गराउनु पर्दछ ।

मैथिली भाषामा शिक्षण गर्दा व्याख्यान विधी भन्दा पनि मुख्य गरेर गरेर सिक्ने, खेलेर सिक्ने, प्रयोगात्मक र प्रदर्शनात्मक विधीको प्रयोग गरी शिक्षण गर्दा प्रभावकारी हुन्छ ।

शिक्षकहरुले विद्यार्थीको मनोविज्ञान मनोभावना बुझेर शिक्षण क्रियाकलाप सञ्चालन गर्नु पर्दछ शिक्षक निर्देशक भन्दा पनि सहजकर्ताको भुमिका निर्वाह गर्नु पर्दछ ।

मातृभाषाका प्राथमिक तहमा मात्र होइन नि.मा.वि., मा.वि., क्याम्पस तह/उच्च तह सम्मको अध्ययनको व्यवस्था गरिनु पर्दछ ।

मैथिली भाषामा शिक्षण गर्दा प्रभावकारी शैक्षिक सामग्री सकेसम्म स्थानीय स्रोत वाट उपलब्ध मूल्य नपर्ने परे पनि कम मूल्य पर्ने खास गरि मैथिली पहिचान भल्काउने सामग्री को निर्माण र प्रयोग गरी शिक्षण गरिनु पर्दछ ।

## सन्दर्भसामग्रीहरु

- अधिकारी, वालकृष्ण (२०६८), *शिक्षामा विविधताको लागि पाठ्यक्रम* काठमाण्डौ: सनलाइट पब्लिकेशन
- कन्दवा चलन चन्द्र (२०६९), *लिम्बु भाषामा पाठ्यक्रम कार्यान्वयनको अवस्था* (अप्रकाशित शोधपत्र )
- शिक्षाशास्त्र संकाय किर्तिपुर
- कुमिन्स, जिम (२०११), *वाइलिङ्गुइल चिल्डरेन्स मदरटङ्ग* ।
- खनाल, पेशल (२०६२), *शैक्षिक अनुसन्धान पद्धति*, काठमाण्डौ: सनलाइट पब्लिकेशन ।
- पाठ्यक्रम विकास केन्द्र (२०६४), *हमर मैथिली पोथी*, पाठ्यक्रम विकास केन्द्र, सानोठिमी भक्तपुर ।
- पाठ्यक्रम विकास केन्द्र (२०६३), *नेपालमा विद्यालय शिक्षाकालागी राष्ट्रिय प्रारूप*, सानोठिमी भक्तपुर ।
- पाठ्यक्रम विकास केन्द्र (२०५०), *प्राथमिक तहको पाठ्यक्रम*, सानोठिमी भक्तपुर ।
- पोखरेल, हरि प्रसाद (२०६६), *शिक्षाको परिचय* काठमाण्डौ: पिनाकल पब्लिकेशन ।
- वालअधिकार सम्बन्धी अनुवन्ध*, १९८९ ।
- नेपाल सरकार, *स्थानीय स्वायत्त शासन ऐन*, २०५५, आशिष पुस्तक भण्डार काठमाण्डौ ।
- नेपाल सरकार (२०६५), *नेपालको अन्तरीम संविधान - २०६३*, काठमाण्डौ: बौद्धिक दर्पण ।
- नेपाल सरकार (२०६५), *शिक्षा ऐन २०२८ र नियमावली २०५९*, काठमाण्डौ: बौद्धिक दर्पण ।
- मगर, चेतवहादुर (२०७०), *नेपालमा बहुभाषा शिक्षाको कार्यान्वयनको अवस्था* (अप्रकाशित शोधपत्र )
- शिक्षाशास्त्र संकाय किर्तिपुर
- मेलोन, डेनिस (२०११), *समरी अफ लर्निङ थेओरीज*
- योञ्जन, अमृत (२००२), *नेपालका मातृभाषाहरुको साहित्यको स्थिति र प्रकृति* इमेतनासुड सिक्किम
- युनेस्को (२००३), *नेपालमा प्रारम्भिक बालनीति पुनरावलोकन अध्ययन प्रतिवेदन* काठमाण्डौ
- शिक्षा मन्त्रालय (२०६५), *शैक्षिक सूचना एक भलक*, काठमाण्डौ शिक्षा तथा खेलकुद मन्त्रालय ।
- शिक्षा मन्त्रालय (२०६६), *विद्यालय क्षेत्र सुधार योजना २०६६- २०७२*, काठमाण्डौ: शिक्षा मन्त्रालय ।
- शिक्षा विभाग (२००९), *मातृभाषामा आधारित बहुभाषिक शिक्षा सम्बन्धि अभिमुखिकरण कार्यक्रम पुस्तिका* २०६६, भक्तपुर काठमाण्डौ ।
- हेलेन, पिनोक (२००६), *शिक्षा मन्त्रालयको ब्रुसर* ।
- Best ,John W and Khon James V (2009), *Research In Education (Tenth edition)*, New Delhi Prentice Hall India Learning Privet Limeted.

## अनुसूची-१

### छन्नौटमा परेका विद्यालयका नामावली

१. श्री कण्ठीर भा नमुना उ.मा.वि. वभनगामा
२. नि.मा.वि. मानसिंह पट्टी
३. मोहन मा.वि. सुगा निकास
४. लक्ष्मीनिया उ.मा.वि. कूंभरौरा
५. श्री विलट साह सर्वोदय मा.वि. सिनरजोरा

अनुसूची-२

छनौटमा परेको विद्यालयका प्रधानाध्यापकहरुको नामावली

सि.न.	नाम	विद्यालय
१.	श्री चन्द्र साह	श्री कण्ठीर भा. नमुना उ.मा.वि. वभनगामा
२.	श्याम साह	श्री नि.मा.वि. मानसिंह पट्टी
३.	लक्ष्मी मण्डल	श्री मोहन मा.वि. सुगानिकास
४.	नरेन्द्र शर्मा	श्री विलट साह सर्वोदय मा.वि. सिनरजोरा ।
५.	राम चन्द्र भा.	श्री लक्ष्मीनिया जनता उ.मा.व. कुभरौरा

अनुसुची- ३  
छनौटमा परेका शिक्षकहरु

सि.न.	नाम	तालिम
१.	शैलेन्द्र भा.	छैन्
२.	शुदर्शन भा	छैन्
३.	छठू रजत	छैन्
४.	कृष्ण चन्द्र यादव	छैन्
५.	धनेश्वर यादव	छैन्



## अनुसूची- ४

### छनौटमा परेका विद्यार्थी

- |                          |                          |
|--------------------------|--------------------------|
| १. प्रियंका कुमारी राउत  | २. अम्बिका कुमारी राउत   |
| ३. किरण राउत             | ४. टुपेश्वर राउत         |
| ५. राजु राउत             | ६. सन्देशवरी कुमार ठाकुर |
| ७. ममता कुमारी साह       | ८. रवि शंकर यादव         |
| ९. सुनित कुमार यादव      | १०. प्रमोद कुमार यादव    |
| ११. महेश मण्डल           | १२. शोभा कुमारी मण्डल    |
| १३. राधिका कुमारी साह    | १४. धिरेन्द्र साह        |
| १५. संजय कुमार दास       | १६. पुजन महारा           |
| १७. विक्की कुमार ठाकुर   | १८. विवेक कुमार राउत     |
| १९. कृष्ण कुमार यादव     | २०. पिंकि कुमारी         |
| २१. ज्योति कुमारी भा.    | २२. मनोज कुमार मण्डल     |
| २३. चन्द्रिका कुमारी दास | २४. मेघा कुमारी मण्डल    |
| २५. सुदिप यादव           |                          |

## अनुसूची-५

छत्तौटमा परेका विषय विज्ञ

सि.न.	नाम	पद
१.	योगेन्द्र प्रसाद यादव	मैथिली भाषा विज्ञ
२.	प्रा.डा. पशुपति नाथ भ्वा.	भाषा विद
३.	धिरेन्द्र प्रेमर्षि	पुस्तक लेखक
४.	डा. राम अवतार यादव	पुस्तक लेखक
५.	प्रा. डा. राम दयाल राकेश	पुस्तक परिमार्जन कर्ता

## अनुसूची- ६

छनौटमा परेका अभिभावकको नामावली

१. विनोद राउत
२. दुःखहरण महारा
३. बट्टी मंडल
४. प्रमोद ठाकुर
५. महेश यादव

अनूसूची -७

शिक्षकहरुकालागी खुला अन्तर्वाता प्रश्नावली

नाम :

विशिष्टिकरण विषय :

ठेगाना :

अनुभव :

शैक्षिक योग्यता :

कार्यरत संस्था :

१. तपाइले कक्षामा वालवालिकाकै भाषा ( मैथिली मातृभाषा ) मा पढाउदा कस्तो अनुभव गर्नु भएको छ ।

.....

२. तपाईंको विचारमा मैथिली मातृभाषामा पठन पाठन किन आवश्यक छ ?

.....

३. मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रमले विद्यार्थीको अपेक्षा पूरा गर्छ कि गर्दैन ?

.....

यदि गर्छ भने कसरी ?

.....

यदि गर्दैन भने किन ?

.....

४. मातृभाषा सम्बन्धि पाठ्यपुस्तक तथा पाठ्यक्रम को उपलब्धता कस्तो छ ?

.....

५. तपाईं मातृभाषा शिक्षा ( मैथिली ) सम्बन्धि कुनै तालिम लिनु भएको छ ?

.....

यदि छ भने त्यो कस्तो प्रकारको तालिम हो ,

.....

६. तपाईंले मैथिली भाषा कसरी शिक्षण गराईरहनु भएको छ ?

.....

७. कक्षा कोठा व्यवस्थापन कसरी गरिरहनु भएको छ ?  
.....
८. मातृभाषामा शिक्षण गरिरहदा सहजता / जटिलता के पाउनु भएको छ ?  
.....
९. कक्षामा प्रयोग पाठ्यसामग्री विद्यार्थीको स्तर , तह र क्षमता अनुसार छन् कि छैन ?  
.....
१०. निरन्तर मूल्याङ्कन गर्ने गर्नु भएको छ ?  
.....
११. शिक्षण विधि र शैक्षिक सामग्री को छनौट र प्रयोग कसरी गर्नु भएको छ ?  
.....
१२. मैथिली मातृभाषा विषय कार्यन्वयन पश्चात जनसमुदाय तथा अभिभावकको प्रतिक्रिया कस्तो पाउनु भएको छ ।  
.....
१३. मातृभाषा सम्बन्धि के कस्तो समस्याहरु देखा परेका छन् ?  
.....
१४. स्थानीय मातृभाषाको गीत, कविता, कथा आदि सङ्कलन र लेखन गर्नु भएको छ ।  
.....
१५. अन्त्यमा केही भन्नु छ कि ?  
.....

अनूसूची -८

प्रधानाध्यापकका लागि खुल्ला अन्तर्वाता प्रश्नावली :

नाम :

शैक्षिक योग्यता :

विद्यालय :

शिक्षण अनुभव

१. तपाईंको विद्यालयमा मातृभाषा मैथिली पाठ्यक्रम कहिले देखि लागू गर्नु भयो ।  
.....
२. हाल यस विद्यालयमा कति कक्षा सम्म मातृभाषा मैथिली पढाइ हुन्छ ?  
.....
३. मातृभाषा विषय शिक्षण गर्न मातृभाषी शिक्षक तोकनु भएको छ ?  
.....
४. मैथिली विषयका पाठ्यसामग्री सम्पूर्ण विद्यार्थीका लागि पर्याप्त छन् । समयमै उपलब्ध भइरहेको छ ?  
.....
५. यस विद्यालयमा मातृभाषाको रूपमा मैथिली भाषाको पढाइ भइरहदा यसको प्रभावकारिता कस्तो पाउनु भएको छ ?  
.....
६. मैथिली मातृभाषाका कक्षा सञ्चालन र कार्यान्वयनमा के कस्ता समस्याहरु पाउनु भएको छ  
.....
७. यस कार्यक्रमको प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि के कस्ता पहल गरिनु पर्ला , ?  
.....
८. मातृभाषा शिक्षण गर्न शिक्षकहरु कसरी परिचालन गर्नु भएको छ ?  
.....

## अनूसूची-९

### विज्ञहरुका लागि खुला अन्तर्वाता प्रश्नावली

नाम :

ठेगाना :

अनुभव :

विशिष्टीकरण विषय :

शैक्षिक योग्यता :

कार्यरत संस्था :

१. धनुषा जिल्लाका सामुदायिक विद्यालयमा मैथिली मातृभाषा कार्यक्रम कसरी सञ्चालन भइरहेको छ ?

.....

२. तपाइको विचारम मैथिली मातृभाषा पठन पाठन किन आवश्यक छ ?

.....

३. मैथिली मातृभाषा पाठ्यक्रमले मैथिल विद्यार्थीहरुको अपेक्षा पुरा गर्छ कि गर्दैन ?  
यदि गर्छ भने कसरी ?

.....

गर्दैन भने किन ?

.....

४. मातृभाषि शिक्षकहरुको कार्यव्यवस्थापन कस्तो रहेको छ ?

.....

५. विभिन्न सरोकारवाला संघसंस्थाको भूमिका कस्तो पाउनु भएको छ ।

.....

६. यो कार्यक्रमको प्रभावकारी कार्यान्वयनका लागि कुन कुन पक्षको के कस्ता सहयोग आवश्यक देख्नु भएको छ ?

.....

अनूसूची -१०

अभिभावकका लागि खुल्ला अन्तर्वाता प्रश्नावली

नाम :

शैक्षिक योग्यता :

ठेगाना :

पेशा :

१. तपाईंको बालबालिकाको आफ्नो घरमा बोल्ने भाषा / मातृभाषा विषयको पढाइ प्रति सन्तुष्ट हुनु हुन्छ ?

.....

२. तपाईंको विचारमा मैथिली भाषा पठन पाठन किन आवश्यक छ ?

.....

३. विद्यालयमा मातृभाषा विषयको पठन पाठन सुरु भएपछि तपाईंको बालबालिका पढाइ प्रति कतिको आर्कषित भएको छ ?

.....

४. मैथिली भाषा विषयको पठन पाठन सबै विद्यालयमा नहुनुको कारण के हो ?

.....

५. तपाईंको बच्चा पढ्ने विद्यालयमा वर्षमा कति पटक अभिभावक भेला गरिन्छ ?

.....

६. अभिभावकहरु आफ्ना गुनासाहरु लिएर विद्यालयमा कतिको आउनु हुन्छ ?

.....

७. बालबालिकाको सिकाई स्तर बढाउन अभिभावक स्वमले के के गर्नु पर्छ ?

.....

८. तपाईंको बालबालिकाले कस्को सहयोगमा गृह कार्य गर्छन् ?

.....



## अनूसूची-१५

### लक्षित समूह छलफल निर्देशिका

विद्यार्थीहरूका लागि लक्षित समूह छलफल गर्न निमार्ण गरिएको निर्देशिका

१. कक्षा शिक्षकले कक्ष शिक्षण गर्दा तिमिलार्ई सजिलो महसुस हुन्छ कि अपठ्यारो ?
२. तिमिहरूलाई आफनो भाषामा पढ्न पाउँदा कस्तो लागेको छ ?
३. तिमिहरूको विचारमा पाठ्यपुस्तकमा समावेस गरिएको पाठहरू, चित्र र अभ्यासहरू कस्ता छन् ?
४. मातृभाषा पढाउँदा कस्तो सामग्री प्रयोग गर्नु पर्छ ?
५. तिमिहरूको विचारम कति कति समयको अन्तरालमा परिक्षा लिदाँ राम्रो हुन्छ ?
६. तिमिहरूको आफनो भाषामा पढ्दा के कस्ता समस्याहरू देखापरेका छन् ?
७. अभिभावक तथा समाजका अन्य व्यक्तिहरूले कस्तो सहयोग पुऱ्याउनु भएको छ ?
८. पाठ्यपुस्तक समयमै पाएका छौ कि छैनै ?
९. कक्षाकोठा तथा अन्य भौतिक सामग्रीको अवस्था कस्तो छ ?
१०. अन्त्यमा तिमिहरूको केही भन्नु छ की ?

धन्यवाद